

POGODA
Dzisiaj będzie częściowo pochmurnie i łagodnie, temperatura najwyższa od 43 do 48 stopni, w nocy od 28 do 33 stopni. Wiatry połudn. zachodnie.
W piątek będzie częściowo pogodnie i w dalszym ciągu łagodnie, temperatura około 45 stopni.
Wschód o 8:15; zachód o 5:47.

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908
AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

KALENDARZYK
Dzisiaj — czwartek, dnia 17 stycznia, — Antoniego.
Jutro — piątek, dnia 18 stycznia, — Katedry św. Piotra w Rzymie.
Pojutrze — sobota, dnia 19 stycznia, — Henryka, Marty.

No. 14 Rok (Vol.) LXVI CHICAGO, ILL., Czwartek, 17-go Stycznia (Thursday, January 17), 1974 Telephone BR unswick 6-8700 15c

LAWINA BŁOTNA POGRZEBAŁA 9 OSÓB

Porozumienie Na Bliskim Wschodzie

Wywiad Wiceprezydenta w Londynie

Londyn (UPI) — Wiceprezydent Gerald Ford udzielił wywiadu telewizyjny brytyjskiej, kreśląc sylwetkę Prezydenta oraz trudne sytuacje, powstałe w wyniku afery Watergate. Wiceprezydent jest zdania, że Prezydent wytrzyma na urzędzie do końca swej kadencji i że brak jest dowodów, które usprawiedliwiłyby żądania postawienia Prezydenta w stan oskarżenia. "Cieszy się on dobrym zdrowiem fizycznym i psychicznym" — mówił wiceprezydent. Widzi on w Prezydencie walory, stanowiące "przekrój Ameryki" i obrazujące "moralny i etyczny standard" kraju. Nixon "jak każdy człowiek, stojący na czele wielkiej organizacji — a nasz rząd federalny jest wielką organizacją — miał on do czynienia z ludźmi, którzy rozczarowywali i którzy postępowali sprzeczenie z prawem i z etyką... To sprawa tragiczna, że w wypadku Watergate niektórzy ludzie dopuścili się niegodnych czynów, co do tego nie ma wątpliwości... Ale jeśli mówimy o panu Nixonie i jego osobistej etyce i osobistej moralności — to, sądzę, reprezentuje on przekrój Ameryki" — powiedział wiceprezydent Ford.

"Duke" Wayne Podbił Sobie Liberałów

Cambridge, Mass. (CT) — Sławny z roli "cowboyów" w filmach oraz z filmów wojennych, aktor John (Duke) Wayne, skrajnie konserwatywny, przyjął rzucone mu wyzwanie liberałów z uniwersytetu Harvard, a szczególnie redakcji pismka uniwersyteckiego "Harvard Lampoon" i podbił ich sobie swym ciętym poczuciem humoru. Zaproszenie wystosowane aktorowi, opiewało, że "przybądź do Harvardu, który roi się od wyczutych ze skrupułów zamoznych intelektualistów, którzy wolą powoływać się na wypowiedzi Marksa i Mao Tse-tunga, zamiast patrzeć się na ciebie." Duke odpowiedział na zaproszenie, stwierdził, że "przyjmuje wyzwanie i stawia się do pseudo-intelektualnych moczar, gdyż będzie to coś w rodzaju zaproszenia otrzymanego na spożycie posiłku z Borgiami." Tysiące studentów jak i członków fakultetu wyszło we wtorek na spotkanie Wayne, który stawił się na kampus w wściepanym dostarczonym mu przez personel trzynastej armii. Cięte odpowiedzi Wayne na rzucone mu przez widzów pytania, rozbroiły wszystkich, nawet najbardziej liberalnych i zyskały mu ogromne zwycięstwo. Na jedno z pytań rzuconych Wayne — "co sądzisz o ruchu wyzwolenia kobiet" — aktor odpowiedział — "kobiety mają prawo pracować gdziekolwiek chcą — (pauza) pod warunkiem, że obiad będzie gotowy, gdy zechemy go spożyć." Drugie pytanie — "czy prezydent Nixon dał ci jakiegokolwiek sugestie co do filmów w których występujesz?" — Wayne odpowiedział — "nie, i dlatego cieszą się one powodzeniem." "Czy prawda, że Richard Nixon wystąpi w głównej roli w jednym z twoich filmów?" — Wayne odpowiedział — "jest on świetnym aktorem."

Kissinger Znowu Konferuje w Izraelu

Tel Aviv (UPI). Jeszcze wczoraj "latający" Sekretarz Stanu konferował w Izraelu, skąd poleciał do Egiptu. Po 12-godzinnym pobycie w Assuanie i rokowaniach z Sadatem — po raz trzeci wrócił do Izraela, a jutro — jak informuje kairski dziennik "Al Ahram" — raz jeszcze przybędzie do Egiptu. W dniu dzisiejszym dr Henry Kissinger odbędzie dwie rozmowy z członkami rządu izraelskiego, a po południu będzie konferował z panią Golda Meir. Po raz pierwszy intensywne rokowania prowadzone przez Sekretarza Stanu zostały podsumowane z akcentem oficjalnego optymizmu. Dyplomaci z jego otoczenia twierdzą, że jeszcze brak tylko 10% do pełnego porozumienia egipsko-izraelskiego. "Jesteśmy o krok od umownego porozumienia" — powiedział jeden z dyplomatów amerykańskich. "Postęp został osiągnięty. Naprawdę został osiągnięty" — wtóruje mu izraelski minister spraw zagranicznych Abba Eban. Przedstawiciele rządu izraelskiego twierdzą, że "wyprawa" (Ciąg dalszy na str. 6-iej)

Porywacze Paul Getty III Aresztowani?

Rzym (UPI). Policja włoska aresztowała trzech osobników, których uważa się za członków bandy porywaczy, którzy uprowadzili 17-letniego Paul Getty III i wymusili za jego uwolnienie okup w wysokości 2.9 milionów dolarów. Władze zidentyfikowały aresztowanych jako 27-letniego Domenico Barbino, 32-letniego Vincenzo Mammoliti i 34-letniego Antonino Mancuso. Wszyscy trzej pochodzą z południa Włoch. Dwóch z nich aresztowanych zostało w Kalabrii, trzeci w Rzymie. Prokurator w mieście Lagonegro, w którym uprowadzonego wypuszczono na wolność, wydał nakaz aresztowania jeszcze czterech podejrzanych o udział w porwaniu. Specjalne oddziały policyjne przeprowadzają obławę w rejonie Neapolu i w zalesionych górach Kalabrii. Na trop aresztowanych przypuszczalnie naprowadził policję jeden z członków bandy, który w ub. miesiącu powiadomił telefonicznie redakcję rzymskiego dziennika "Il Messagero", że jest współuczestnikiem porwania, który otrzymał zbyt małą część okupu. W mieszkaniach aresztowanych znaleziono banknoty, które przypuszczalnie stanowią część wypłaconego okupu.

Tanaka w Domu

Tokio (UPI). — Japoński premier Kakuei Tanaka powrócił do domu po 15-dniowej podróży po krajach Azji poł. wschodniej. Podróż ta oficjalnie nazwana "podróżą dobrej woli" — była w rzeczywistości jedną serią anty-japońskich, niekiedy krwawych, demonstracji.



Minister Saudyjski Ostrzega

Rzym. (UPI) — W czasie pobytu w Rzymie minister przemysłu naftowego Arabii Saudyjskiej Ahmed Yamani ostrzegł — że podjął przez światowych importerów ropy próba konfrontacji z krajami naftowymi zakończy się "katastrofą". W czasie konferencji prasowej minister Yamani uchylił się od skomentowania proponowanej przez Prezydenta Nixona szczytowej konferencji washingtonskiej w dniu 11go lutego, ponieważ — jak powiedział — skomentowanie tej sprawy mogłoby być interpretowane, jako mieszanie się w wewnętrzne problemy Stanów Zjednoczonych, Europy, Kanady i Japonii. "Trochę musimy się jedynie — i mamy nadzieję, że do tego nie dojdzie — aby kraje importujące ropę nie utworzyły bloku zdolnego do konfrontacji z krajami ropę produkującymi, bowiem prowadziłoby to do katastrofy w całym świecie" — powiedział minister saudyjski. Rozmowy prowadzone z politykami włoskimi — minister Yamani ocenił jako "owocne" i zaszyfrował, że Włochy wkrótce ogłoszą swoje poparcie dla stanowiska Arabów, domagających się wycofania Izraela ze wszystkich ziem arabskich, zdobytych w wojnie 1967 roku.

Dr. Hayakawa Kandydatem Na Senatora

San Francisco, Calif. (UPI) Dr S. I. Hayakawa, — rektor uniwersytetu San Francisco podczas zaburzeń studenckich w latach 1960, zapowiedział, że będzie ubiegał się o nominację Republikanów na stanowisko senatora ze stanu California. Hayakawa, lat 67, — który przez całe życie był demokratą w sierpniu ub. roku przetrząsnął się do partii republikańskiej.

Unia Stalowników Domaga Się Podwyżki Płac

Washington (UPI) — I. W. Abel, prezes unii robotników w stalowniach, podczas konferencji prasowej, zapowiedział że unia domagać się będzie dziesięcio-procentowej podwyżki płac, jak i większych świadczeń, dla swych 350,000 członków zatrudnionych w przemyśle stalowym. Targi o nowy kontrakt rozpoczną się wkrótce. Unia zgodnie z zawartą z przemysłem stalowym umową, nie wywołała swych członków na strajk, dążąc do osiągnięcia zamierzonych celów drogą negocjacji. Kontrakt zawarty między unią a przemysłem stalowym, będzie miał wielki wpływ na kontrakty jakie zawierane będą w tym roku przez inne unie, a które obejmują przeszło pięć milionów robotników.

Bing Crosby Przeszedł Ciężką Operację

Burlingame, Calif. (UPI) — Bing Crosby, lat 69, światowej sławy śpiewak i aktor filmowy, poddał się w niedzielę bardzo ciężkiej operacji usunięcia dwietercie lewego płuca, w którym znaleziono wrzód wielkości pomarańczy. Lekarze starają się rozpoznać rzadki okaz bakterii funгии afrykańskiej, który spowodował wytworzenie się wrzodu w płucu Crosby. Crosby od 31go grudnia, znajduje się w szpitalu Peninsula, gdzie został przewieziony przez żonę, jako poważnie chory rzekomo na zapalenie płuc. Po trwającej dwie i pół godziny operacji, lekarze twierdzą, że Crosby nie straci głosu i będzie mógł dalej śpiewać. Patologowie z uniwersytetu California w San Francisco i stanowego Wydz. Zdrowia, są pod wrażeniem, że Crosby wchłonął zaradki bakterii wywołującej wrzód w płucach, podczas burzy piaskowej, gdy bawił w Afryce na polowaniu.

Podwyżka Podatku Od Realności?

Chicago, (CST) — Przedłożony przez władze powiatu Cook proponowany budżet na rok fiskalny 1974, w sumie \$142,361,140 może doprowadzić do podwyżki podatku — realnościowego o 5.8 centów na każde sto dolarów oszacowanej wartości, jak twierdzi Federacja Obywateli. Skala podatków realnościowych wynosi obecnie 60 centów od każdego stu dolarów oszacowania. Propozycja podwyżki 5.8 centów, stanowiłaby 9.7 procentową podwyżkę sumy należnej władzom powiatu Cook z obecnej skali podatkowej. Za ceną podwyżki byłaby płatna w roku 1975. Przedłożony przez władze powiatu Cook proponowany budżet nie zawiera przeszło dwa miliony dolarów jakie wpłyną do skarbu powiatowego z podziału federalnych funduszy podatkowych. Podział federalnych funduszy podatkowych, zgodnie z zaleceniem Kongresu miał na celu doprowadzenie do niżki podatków realnościowych w całym kraju, jak twierdzi dyrektor Federacji Obywatelskiej, William J. McGone i fundusze federalne powinny być użyte na ten cel. Wyłączając fundusze te z dochodów proponowanego budżetu, nie będzie odpowiadało wymaganiom uchwały Kongresu.

Podwyżka Cen Papieru Gazetowego

Millinocket, Maine. (UPI) — Firma "Great Northern Paper Co." — zapowiedziała podwyżkę cen papieru gazetowego o \$17 na tonie, — począwszy od dnia 4 lutego. Cena papieru gazetowego od tej daty wyniesie będzie \$225. Podwyżka cen została spowodowana podwyżką cen ropy naftowej, gdyż potrzeba trzech bezczłek ropy naftowej do wyprodukowania jednej tony papieru gazetowego.

Rekordowe Zbiory Oziminy

Lubbock, Tex. (UPI) — Sekr. Rolnictwa, Earl Butz, zapowiedział rekordowy zbiór oziminy (winter wheat) w następnych dwóch miesiącach, z obecnych zasiewów. Zbiory oziminy wyniosą od 2.1 do 2.2 bilionów buszli, jak mówi Butz, to też nie ma obawy, ażeby gospodynie amerykańskie musiały płacić \$1 za jeden bochenek chleba w przyszłości.

FBI Zbada Przerwę w Taśmie

Washington (CT) — Specjalny prokurator Leon Jaworski, prowadzący dochodzenia w sprawie afery Watergate, polecił FBI (Federalne Biuro Śledcze) — do przeprowadzenia śledztwa w sprawie 18 minutowej przerwy na jednej z taśm prezydenta Nixona, dostarczonej sędziemu John Sirica. Jaworski posiada władzę zarządzenia śledztwa przez FBI, bez uzyskania zezwolenia Dept. Sprawiedliwości. — Jaworski polecił FBI ażeby w niki przeprowadzonego przez agentów śledztwa zostały dostarczone wprost do jego biura, zamiast do Białego Domu. Jaworski otrzymał zapewnienie szefa FBI, Clarence Kelley że przeprowadzone na jego polecenie śledztwo będzie wolne od jakiegokolwiek możliwej interwencji Białego Domu. Dostarczona sędziemu Sirica taśma z rozmowy między prezydentem Nixonem a b. szefem sztabu Białego Domu, H. R. Haldeman, w dniu 20 czerwca, 1972 roku, czyli w trzy dni po włamaniu do kwatery partii demokratycznej w gmachu "Watergate", zawierała 18 minutową przerwę w rozmowie, która mogła być spowodowana przypadkowym, czy też celowym wymazaniem rozmowy z taśmy. Sekretarka osobista prezydenta, Rosemary Woods, — podczas zeznań przed Federalną Lawą Przysięgłych powiedziała że przy przepisywaniu na maszynie rozmowy z taśmy mogła nacisnąć jeden z guzików, lub nadepnąć na pedał zatrzymujący aparat taśmowy i mogła przypadkowo spowodować wymazanie fragmentu rozmowy z taśmy. Sekr. prasowy Białego Domu, Gerald L. Warren, odpowiadając wczoraj na natarczywe pytania dziennikarzy, stwierdził stanowczo że prezydent Nixon nie miał nic wspólnego z powstałą na taśmie przerwą.

19 Ofiar Wypadku

Blythe, Calif. (UPI) — Autobus wiozący 47 meksykańskich robotników rolnych z granicy meksykańskiej, — na skutek wady w sterownicy — zjechał z drogi i wpadł na głębokość 20 stóp do kanału irygacyjnego. Dziewiętnastu rolników zostało zabitych, a 28 odniosło ciężkie okaleczenia. Autobus zabrał meksykańskich robotników rolnych z granicy meksykańskiej blisko Mexicali, skąd odbyć mieli sto mil trwającą podróż do dziennej pracy — na farmie George Arkeliana. Jeden z pasażerów, który odniósł cięższe obrażenia musiał iść pieszo osiem mil ażeby zatelefonować na policję o pomoc dla ofiar wypadku. Inicjatywa Sajgonu Paryż (UPI) — Sajgonski prezydent Nguyen Van Thieu wysłał do Paryża swego wicepremiera Nguyen Luu Vien z zadaniem przełamania rokowań z Viet Congiem.

W Budynku Kompanii Telefonicznej

Powódzie w Oregon, Idaho i Kalifornii Cayonville, Oregon. (CST). Olbrzymia lawina błotna posuwająca się z wielką szybkością ze zbocza górskiego — zmiotła budynek kompanii telefonicznej, grzebiąc go we wzburzonym wodami strumieniu. W budynku znajdowało się siedmiu pracowników firmy Pacific Northwest Bell Telephone Co. oraz dwóch robotników z firmy Roseburg, zatrudnionych przy naprawach rur wodociagowych i kabli. Dwóch innych robotników kompanii telefonicznej zdołało uratować się i wezwali pomocy policji. Lawina błotna miała rozmiar 150 stóp szerokości i 300 stóp wysokości. Policja stanowa oblicza, że zbudowany z betonu budynek został pogrzebany pod najmniej 30 stopami mułu i błota. Oddziały ratownicze nie mają nadziei znalezienia pogrzebanych robotników przy życiu. W pracach ratunkowych zdołano odgrzebać już trzy zmyte razem z budynkiem samochody. Powódzie Po obfitym opadzie śniegu w ostatnich dniach, — stany zachodnie zostały nawiedzone przez ulewne deszcze. Najgorsza w tej zimie ulewna burza nawiedziła wczoraj stany (Ciąg dalszy na str. 6-iej)

Rząd Brytyjski Obraduje

Londyn. (UPI) — Premier brytyjski Edward Heath zwołał nadzwyczajną sesję rządu, poświęconą sprawie kryzysu gospodarczo - przemysłowego. Prawdopodobnie w czasie tej sesji premier poweźmie decyzję w sprawie rozwiązania Parlamentu i rozpisanie nowych wyborów. Według spekulacji parlamentarnych i prasowych nowe wybory odbędą się 7 lub 14 lutego. Lord Carrington, przewodniczący partii konserwatywnej, powiedział że "jeżeli nie znajdą się inne rozwiązania obecnych trudności — jedynym wyjściem w demokracji jest postawienie społeczeństwu pytania — czego chce i czego oczekuje".

Banknoty, Które Mają Zastąpić Złoto

Rzym. (UPI) — Eksperci finansowi Międzynarodowego Funduszu Monetarnego (IMF) wysunęli propozycję, aby waluty papierowe 14 państw, a mianowicie Stanów Zjednoczonych, Niemieckiej Republiki Federalnej, Japonii, W. Brytanii, Francji, Kanady, Włoch, Holandii, Belgii, Szwecji, Australii, Danii, Arabii Saudyjskiej i Austrii, zastąpiły złoto w międzynarodowych operacjach handlowych i stały się podstawą nowego, międzynarodowego systemu monetarnego. "Złoto po prostu ustala swoją własną cenę, poza systemem, i nie stanowi już realnego standardu" — powiedział rzecznik IMF. Planem przygotowanym przez ekspertów, i popieranym przez Stany Zjednoczone przedstawia się Francja, która utrzymuje, że złoto powinno być nadal głównym elementem wszystkich międzynarodowych transakcji handlowych. Propozycje powyższe, i sprzeciw Francji, będą dyskutowane w piątek na konferencji finansowej z udziałem przedstawicieli 20 państw, grających czołową rolę w handlu międzynarodowym.

Głos Polonii z Cleveland i Okolicy

Korespondenci: Eugenia i Jerzy Stolarczyk

9421 Alexander Rd., Cleveland 44125, Tel. 641-7528 Area Code 216

Od redakcji:— Pod uwagę Gmin i Grup ZNP, Towarzystw i Klubów — uprasza się wszelkie zawiadomienia i wiadomości do Kroniki z Cleveland i okolicy nadsyłać wprost do korespondentów Dziennika Związkowego—pp. E. J. Stolarczyk pod wyżej podany adres.

Przed Wyborami

Z chwilą ogłoszenia kandydatury D. J. Kucinicha lokalna partia republikańska ma obecnie większe szanse za trzymania "krzesła" Minshalla w Izbie Reprezentantów.

Przewodniczący partii republikańskiej Robert E. Hughes oznajmił, że kandydatura Kucinicha zabierze sporo głosów w wyborach listopadowych, rozbijając głosy demokracji.

Skorzysta z tej sytuacji kandydat partii republikańskiej. Nawet przewodniczący partii demokratycznej Hugh A. Corrigan przyznaje, że Kucinich, jako kandydat niezależny, może ułatwić republikanom wygranie wyborów. Kucinich widzi natomiast listopadowe wybory w sposób następujący: — "Niezależny kandydat wygra w wyborach listopadowych, drugie miejsce zajmie republikanin, a trzecie przypadnie demokratom".

Okolo 40 procent ludności Dystryktu 23 jest zwolennikami kandydata niezależnego, a demokraci mają przewagę nad republikanami w stosunku 3 do 2.

Z innych wydażeń politycznych notujemy: usiłowanie partii republikańskiej wciągnięcia do wyborów burmistrza Parma Heights Paul W.

Cassidy, który nie jest jeszcze zdecydowany; burmistrz Lakewood Robert M. Lawther i komisarz powiatowy Seth C. Haft odmówili brania udziału w wyborach twierdząc, że wola pozostać na stanowiskach, które obecnie zajmują; były reprezentant Robert E. Sweeney z Bay Village prawdopodobnie ogłosi swoją kandydaturę z ramienia partii demokratycznej.

Kucinich stwierdza — że ubiega się, jako niezależny, ponieważ w innym wypadku musiałby stawać do prawyborów w maju, a partia demokratyczna tylko tego czeka, bo napewno "ubitaby" Kucinicha. Ubiegając się, jako niezależny, Kucinich stworzy współzawodnictwo oparte na osobowości kandydata, a nie na jego przynależności partyjnej.

Inni kandydaci z partii demokratycznej, którzy planują ogłosić swoje kandydatury na

Kronika Parafii św. Jacka

Posiedzenia

W niedzielę: St. Barbara Society in Resurrection Hall.

Poniedziałek: — St. Joseph Novitiate.

Piątek: Mother's Club of St. Hyacinth, Chór.

Chrzest św. Otrzymali: Christine Chlebek, Brenda Cichon.

Zmarli Ostatnio: Sister Epiphany, Stephan Zielinski, Irene Gudel, Susanna Tar-kowski.

Chorzy Parafianie: Mitchell Jucha, Clara Semro i Eugene Blacharczyk.

Zapowiedzi: 3-cia — Winifried Nowak i Leo Lis.

1-sza Joseph Gałazka i Elizabeth Kawalski.

Komentatorzy: Polskie Msze św.: 7:15 Grzegorzewski i Różański. 9:45 Juszcak i Staciwa.

9:30 Wiszowaty i Zaleski.

English Masses Sat. 6:30 Kania i Korota; Sun. 8:30 Chmielek i Connoll; 11:00 Kaszubowski i Jurek; 12:15 Gem-bala i Osuch; 5:15 Galuszka i Pesko.

Bractwo św. Barbary będzie miało swoje regularne posiedzenie w niedzielę po południu 20 stycznia, o 2 w sali zwykłych posiedzeń. Obecność wszystkich członków jest pożądana.

Dzieci szkolne już zakończyły pół-roku szkoły. Łaskawie prosimy, aby Rodzice jak najprędzej uiszcili się z długu pierwszego pół-roku szkolnego. Prosimy łaskawie nie czekać aż do końca roku.

Bingo w każdy Wtorek i Niedzielę:

W każdy wtorek o 7:30 wieczorem w sali parafialnej a w niedzielę także o 7 wieczorem odbywa się Bingo. Dochód jest przeznaczony na utrzymanie szkoły parafialnej.

Koalicja

Ankara (UPI) — Bulen Ecevit, przywódca tureckiej partii republikańskiej, ogłosił, że uzgodnił z Nejmuddinem Erbakanem, przywódcą partii Zjednoczenia Narod o we go, utworzenie koalicji, umożliwiającej przełamanie trwającego już trzy miesiące kryzysu gabinetowego w Turcji.

Maks Villemer

PRZEKŁĘTA

68

(Ciąg dalszy)

— Kto wie? Nie masz jeszcze dwudziestu lat i tracisz nadzieję? — rzekł Michał. — A jednak pobożna jesteś i nie powinnabyś wątpić w Opatrzność, która ciągle czuwa nad tobą. Ja ufam w przyszłość i czuję, że chowa dla ciebie, dziecko moje ukochane, radość i szczęście! Co do młodego człowieka, którego kochasz, może on jest godny ciebie. Wierz mi, Gizelo, dzieci nie odpowiadają za winy rodziców.

— Ah! — rzekła Gizela rozjaśniona — jaką pociechą twoje słowa mi przynoszą, dobry mój wierny przyjacielu.

XII. Szlachectwo Obowiązuje.

Jak to widzieliśmy w poprzedzającym rozdziale, Jerzy postanowił zobaczyć się z Natalią i w tym celu wyjechał z Paryża.

Przybył do Kirchompre rano. Wogezy, blisko od miesiąca pokryte śniegiem, wyglądały, jak masy olbrzymie, owinięte w zasłone przeczystą.

Drogi śniegiem zawiane, a na wysokości gór, mieszkańcy, zamknięci w chatach, żyli odcięci od świata.

Jerzy przybył do Kirchompre, małej wioski w Wogezach, którą już znamy.

Kiedy myślał o Natalii, mieszkającej tu od lat tyłu, serce ścisnęło mu się boleśnie.

Czy ośmieli się wejść do jej domu? Ośmieli się zobaczyć znowu piękną kobietę, która tak wiele przez niego cierpiała?

Na małej stacji Kirchompre, pod werandą z drzewa, osłaniającą podróźnych, stał nieruchomy, myśląc o przeszłości.

Ona jest tam, w domu, gdzie matka jego umarła, może z przekleństwem dla syna i gdzie nie był od dziesięciu lat, nawet nie pomodlił się na grobie tej matki!

Tam wysoko, na szczytach gór, jodły, jak duchy groźne, drżą, pokryte szronem.

Szum potoków przerywa ciszę samotnie.

Nie śmie wejść, chce czekać nocy, obawia się spojrzeń ciekawych, bo się by nie poznało, boi się wszystkiego — nawet tego śniegu, w który jak w grób zapada.

Idzie mareszcie drogą, na której nikogo nie napotyka, Słyszysz melancholijny dźwięk dzwonów, powtarzany przez echa górskie.

Przy kościele widzi cmentarz ponury z grobami, w śniegu tonącymi.

Wchodzi. Szuka grobu matki.

W pobliżu starej kaplicy, gdzie jeszcze niekiedy msza się odprawia, spostrzeżę wysoki krzyż kamienny, panujący nad całym cmentarzem, na którym czytać:

'Tu spoczywa Maria hrabina de Sannois, zmarła 25-go listopada 1875 roku, w wieku lat 65.

Przypadek sprowadził go do tego grobu, w samą rocznicę matki.

Stał długo w myślach pogrążony.

Następnie, wolno, z głową spuszczoną, wszedł do kaplicy.

W ołtarzu Chrystus na krzyżu odrzynał się na tle ciemnym.

Ukląkł i z głową pokornie pochyloną, modlił się.

Szelest drzwi otwieranych i wejście kobiety czarno ubranej nie zwróciło jego uwagi.

Czarna kobieta przeszła koło niego i uklękła przed ołtarzem. Jerzy nie patrzył na nią.

Nieznamąca po odmówieniu pacierza podniosła się i znowu przeszła koło hrabiego de Sannois.

Zwróciła głowę w jego stronę.

Dreszcz wstrząsnął całą jej istotą.

Lecz dumna i wyniosła zapuściła woal i poszła dalej.

On poznał ją odrazu.

To Natalia! Przyszła modlić się za hrabinę de Sannois.

Przypadek sprowadził ich do tej kaplicy.

Wyciągnął rękę, żeby ją zatrzymać, błagać o wysłuchanie choćby na chwilę.

Lecz Natalia udała, że go nie widzi.

Usłyszał gwałtowne zatrzaśnięcie drzwi za tą, która była kiedyś jego narzeczoną.

Długo jeszcze pozostał w kaplicy, trapiiony wyrzutami sumienia.

Czy to podobna, że on pogardził tą piękną kobietą, tak zachwycającą jeszcze w szatach żałobnych.

Wyszedł z kaplicy.

Człowiek, omiatający groby, przypatrywał mu się w milczeniu, w końcu zapytał.

— Czy pan szuka panny Mirkowicz?

Właśnie wsiadła w sanki odjechała do Kirchompre. To bardzo dobra i zająca pani, dodał.

— A po kim ona w żałobie? — zapytał Jerzy.

— Po hrabinie de Sannois. — Pięć lat już jak umarła, a panna Natalia nie zdjęła żałoby. Śmierć tej pani ogromnie osamotniła panią: tak strasznie desperowała, że o mało sama nie umarła. A jednak mogła być szczęśliwą i bogatą — gdyby chciała, mogłaby zostać największą panią w okolicy. Od niej tylko zależało.

— Ah!

— O tak, Stary Mornas chciał się z nią żenić i zapisać intercyzę bardzo duży majątek. Szalał za nią — ona to prawie wychowała pana Daniela. — Ale panna Natalia nie chciała pana Mornas — tu u nas powiadają, że była bardzo nieszczyśliwa w miłości.

Jerzy zadrżał. Nie chciał więcej słyszeć: postanowił widzieć się z Natalią, poszedł prosto do Kirchompre.

Od śmierci generałowej Natalia mieszkała sama ze starą sługą, przywiązaną i jak pies wierną.

Drzwi wchodowe zastał niedomknięte, pchnął je i wszedł do domu.

Na progu saloniku, gdzie kiedyś miały miejsce tragiczne sceny pomiędzy dwoma kobietami, jedną płaczącą za synem niewdzięcznym, drugą za człowiekiem kochanym, który o niej zapomniiał — Natalia stała nieporuszona.

— Oczekiwałem ciebie — rzekła — kiedy przed chwilą ujrzałam się w kaplicy Gererdiner, zdawało mi się, że śnię, że to wyja... Lecz głos wewnętrzny powiedział mi niebawem, że to ty, i że znowu przynosisz nieszczęście...

Nie wiedział co mówić. Prawda, przynosił nieszczęście i wyznanie swojej hańby.

I tej kobiecie szlachetnej, która stała przed nim dumna, z twarzą chmurną, musiał wyznać wszystkie swoje rozczarowania, podłości i przelać w to serce szlachetne całą gorycz, przepelniającą jego duszę.

(Ciąg dalszy nastąpi)

PRAWDZIWIE ELEGANCKA OFERTA Z

MAIN BANK of chicago

MILWAUKEE, WESTERN AND ARMITAGE AVENUES | CHICAGO, ILLINOIS 60647 | (312) 278-6800
Each depositor insured to \$20,000 by Federal Deposit Insurance Corporation



Porcelain Fine China

Wasz Stół Bedzie Wyglądał Pięknie i Elegancko
i Oszczędzicie Dużo Pieniędzy

Tylko **99¢** od sztuki według
naszego specjalnego planu
oszczędnościowego

Możecie nabyć 20-SZTUKOWY komplet
Dobrej Europejskiej Porcelany

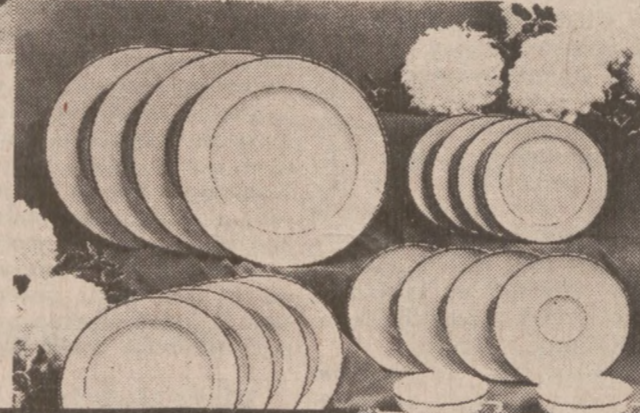
4 Talerze Obiadowe 4 Filiżanki 4 Podstawki
4 Talerzyki do Salaty 4 Talerzyki do Chleba i Masy

Za tylko \$19.80 plus podatek
Oszczędność ponad **40%**



SEPIA ROSE

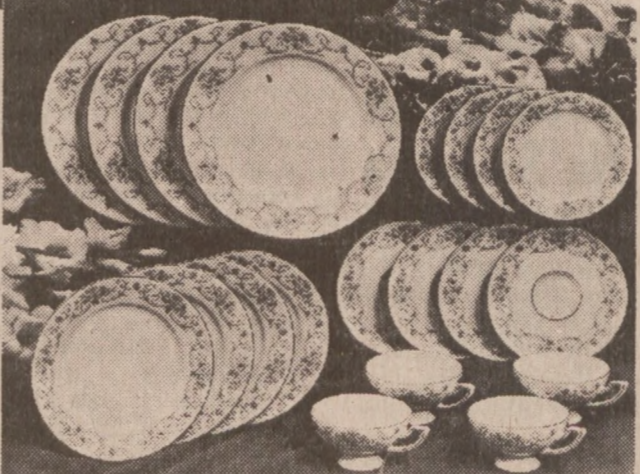
- Imported Bavarian Porcelain
- Durable—High Fired
- Fine Bell-like Tone
- Pearly White Translucent Body
- Dishwasher Safe
- Gold & Platinum Trim
- Matching Service Pieces
- Pattern Registration
- Open Stock Warranty



ELEGANCE



SUMMER ROSE



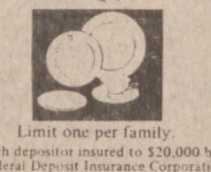
DANUBE

Begin Saving Today!

An Exciting Offer from YOURS

FREE
A 5-PC PLACE SETTING
OF EUROPEAN FINE CHINA
When you

- Open a new savings account of \$100 or more.
- Deposit \$100 or more to your present savings account.
- Free place setting offer expires February 15, 1974.
- You have until June 30 to complete your china set.



Limit one per family.
Each depositor insured to \$20,000 by Federal Deposit Insurance Corporation.

MAIN BANK of chicago

Name (PLEASE PRINT) _____

Address _____

City _____ State _____ Zip _____

My Pattern selection is:

Primrose Elegance Danube Sepia Rose

I understand that this offer is limited to one FREE place setting per family.

Signature _____

Studia Sławistyczne w Pitt Uniwersytecie

Pittsburgh, Pa. (Pittsburghian). — Od dłuższego czasu krążyły w Pitt Uniwersytecie pogłoski, że rząd Stanów Zjednoczonych jest gotów wyznaczyć poważną sumę na studia sławistyczne, (a w tem polonistykę) na Pitt Uniwersytecie. Nie można było dobiec jak wysoka jest ta suma i co konkretnie za nią ma być osiągnięte.

Duży "rąbek tajemnicy" uchylono onegdaj, gdy z inicjatywą wicerektora Bernarda J. Kobosky'ego odbyła się w Katedrze Nauki konferencja specjalna na jaką zaproszeni zostali przedstawiciele Polonii, których poinformowano, co planuje się zrobić, aby "pchnąć naprzód" studia polonijne na Pitt.

Wdzięczność należy się dr. Kobosky'emu za inicjatywę tej konferencji, na jaką zaproszeni zostali między innymi: prezes Sokolstwa adw. W. Laska, historyk polonijny J. A. Borkowski, radny miejski W. Kamyk; z pośród duchowieństwa polskiego książy E. Maliszewski, Z. Szarnicki, J. Jędzura; dr. Starzyński; redaktorzy M. Wasilewski i S. R. Kapkowski; z kościoła Narodowego Stanley Sliwiński; działacz unijny i związkowy Jan Radziwiński; działaczka Sokola M. Kopydłowska; z ramienia Komitetu Sali Polskiej w Pitt — J. Wiśniewski i dr. Halina Swidzińska z Pitt. Konferencja przewodniczył początkowo osobiście wicekanclerz Kobosky oddając następnie przewodnictwo w ręce dziekana Wydziału Sztuki i Nauk — dr. Jerome L. Rosenberga. Obecny też był prof. dr. Carl Back.

W skrócie rzecz można, że Pitt Uniwersytet wybrany został jako jeden z ośmiu wybitnych uczelni amerykańskich, gdzie za pieniądze rządowe podjęte będą studia sławistyczne. Za te pieniądze np. w październiku 1974 w Pitt Uniwersytecie odbędzie się "Polish Studies Workshop", w celu zyskania większego zainteresowania polonistyką wśród studentów i nauczycieli. Dalej za pieniądze rządowe zostaną zakupione książki do polskiego działu Hillman Library — jaki ma być odseparowany od działu rosyjskiego — który do tej pory przytaczał to, co polskie. Ma to być wybrana odpowiednia kwalifikacja a amerykańsko-polska siła fachowa do prowadzenia w Hillman Library biblioteki polskiej. Nad tym czuwać ma prof. Eugene Vinogradoff zyciowiec ustosunkowany do studiów polskich.

Pierwsze dwa lata studiów polskich na Pitt mają być prowadzone tak jak do tej pory, a dopiero później ma być wprowadzony "mówiony język" polski studia literatury inne, wykładane przez "profesora zwyczajnego" polonistykę.

Kwestia niejasna jest tylko, że wyboru kandydata na "katedrę polonistykę" dokonał ma komitet złożony między innymi z osób z tak niezliczliwie ustosunkowanych do spraw polskich jak dr. Nikolaj Poltoratzky czy dr. Vasily Jaszczen — który wprawdzie władza językiem polskim ale jego nacjonalistyczne przekonania ukraińskie są raczej bardzo silne.

Dobrze się stało że na konferencji ustalono wyraźną linię, że będą to studia "Sławistyki krajów Wschodniej Europy" z odseparowaniem się od nauki rosyjskiej, jaka do tej pory zaciemniała wszelkie w tym kierunku poczynania edukacyjne.

Dora M. Alska

Zapraszamy Rodziców z Dziećmi Ostatni Wieczór w Milford



Piękną legendę ludową i dlatego prosimy by rodzice pokazali dzieciom film ze złołej serii "Pan Twardowski" po raz ostatni o 8-jej wieczorem.

Przyjemna jest również kolorowa komedia "150 na godzinę", ostatni wieczór o 6:30 i po raz drugi o 9:30 w kinie Milford przy Pulaski narożnik Milwaukee ave.

Oplatek Wydziału Kongresu P. A. Był Pełnym Sukcesem Wreczenie Dyplomów Uznania Roku Kopernikowskiego

Dzięki sprawnej organizacji Komitetu do przewodnictwem Wiceprezesa ZNP, p. Heleny Szymanowicz przy współpracy sekr. gen. Związku Polek p. Julii Stroub, — 1-ych wiceprez. Wydziału p. Joze Rzewskiej i Stanisława Jaworskiego, oraz prez. hon. Wydziału dra E. Różańskiego, Oplatek Wydziału, jaki odbył się tuż przed Świętami był pełnym sukcesem.

Tradycyjny program zapoczątkowali ks. Biskup Alfred L. Abramowicz i ks. Biskup Franciszek Rowiński, składając liczące zebrań delegatów i gościom świętęce życzenia. Następnie zabrał głos prezes Wydziału Kazimierz Lukomski, podkreślając rolę tradycji polskich, jako wyrazu naszej wspólnoty z narodem polskim.

Po kolacji widowisko Bożonarodzenie przedstawił harcerki i "harcerki z Drużyny Wędrowników pod kierownictwem drużynowego p. Roberta Musiałowicza; zawierające elementy miłości bliźniego, ubarwione humorystyczną inscenizacją porwania duszy Heroda przez diabła, widowisko to podobalo się wszystkim zebrany.

Atrakcyjnym uzupełnieniem widowiska harcerskiego był program kolęd w wykonaniu ulubięcia chicagowskiej publiczności Stefana Wika, któremu akompaniował prof. Włodzimierz Belland.

Dyplomy Uznania

Oplatek połączony był z wręczeniem nadanych przez Wydział Dyplomów Uznania za specjalne osiągnięcia Roku Kopernikowskiego. Wreczenia poza prez. Lukomskim dokonał: Wiceprezesa ZNP H. Szymanowicz, sekr. gen. ZP w Am. J. Stroub; prez. Hon. Związku Polek Adela Lagodzinska oraz wiceprez. Wydziału J. Rzewska i S. Jaworski, a otrzymali je:

Siostra M. Antonella, O.S.F., za przeprowadzenie międzyskołowego konkursu kopernikowskiego pod auspicjami Rady Katolickiej dla Spraw Polsko-Amerykańskich. Na konkurs nadesłanych było ok. 350 prac. Nagrody na ogólną sumę \$1,200 zostały wręczone na specjalnym obiedzie w Muzeum Wiedzy i Przemysłu. Konkurs przyczynił się znakomicie do zainteresowania rocznicą kopernikowską młodzieży polsko-amerykańskiej.

Stanisław Derwiński za przeprowadzenie publicznej zbiórki funduszu na pomnik Kopernika. Zbiórka ta, w ramach Komitetu Budowy Pomnika, była pełnym sukcesem dając wyraz poparcia szerokiej kół polonijnych dla inicjatywy trwałego upamiętnienia naszego wielkiego rodaka.

Adw. Edmund Godula za jego osiągnięcia jako przewodniczącego komitetu Wystawy Kopernikowskiej, jaka pod egidą Fundacji Kopernikowskiej odbyła się w Muzeum Wiedzy i Przemysłu w lipcu i sierpniu ub. r. Od tego czasu imponująca ta wystawa była pokazywana w wielu innych ośrodkach w całej Ameryce, wszędzie wzbudzając zainteresowanie i szczerze wiede o kulturze polskiej.

Tadeusz Pawlak, artysta dekorator, za ogromny i bezinteresowny wkład jego talentu i pracy w zaprojektowanie i wykonanie szeregu afiszów; programów i innych materiałów dekoracyjnych związanych z budową pomnika Kopernika.

Dr. Edward Różański, koordynator uroczystości kopernikowskich z ramienia Wydziału, za jego liczne inicjatywy, imprezy, artykuły i t.p., dzięki którym cała Polonia została włączona w imponujący program uroczystości kopernikowskich.

Z Życia Organizacyjnego Z. N. P.

Sekr. Pachucki Na Instalacji Grupy 694 ZNP

Tow. "Synowie Wolności", Grupa 694 ZNP, zawiadamia swoich członków, iż posiedzenie miesięczne, na którym zostanie wybrany i zainstalowany nowy zarząd Grupy na rok 1974, odbędzie się w piątek, dnia 18 stycznia, w sali Lo Rayne Chateau, 5925 W. Diversey Ave. Posiedzenie rozpocznie się już o godz. 7-jej wieczorem, t. zn. o godzinie wcześniej niż normalnie.

Po załatwieniu najnowszych spraw, wyborach i po sprawozdaniu komisji rewizyjnej nastąpi instalacja nowego zarządu.

Przysięgę odbierze sekretarz ZNP p. Adolf K. Pachucki, poczem nastąpi krótki program oraz wyświetlenie przezroczki o Koperniku i filmmu krajoznawczym. Komitet przygotował smaczny poczęstunek dla członków i gości.

Zarząd wraz z Komitetem gorąco apeluje o jak najliczniejszy udział. Piotr Marud — prezes; St. Borzymowski, sekr. pr.

Z Gminy 23 ZNP

Roczne i wyborcze posiedzenie Gminy 23 ZNP odbędzie się w piątek, dnia 18-go stycznia, w sali pod kościołem Niepokal. Poczeka a Najów. Marii Panny, przy narożniku 88-jej ulicy i Commercial Ave. Poczekać posiedzenia o godz. 7:30 wieczorem.

Delegaci proszeni są o przybycie, zaopatrzeni w mandaty poszczególnych s w y c h Grup.

Ludwik Witecki, prezes; Feliks V. Mencliewicz, sekr.

Dyr. Radosz Na Instalacji Grupy 77 ZNP

Zarząd Grupy 77 ZNP zawiadamia wszystkich swoich członków, iż posiedzenie instalacyjne odbędzie się w niedzielę, 20-go stycznia, w sali Wozniak's Casino, 2530 South Blue Island Ave. Poczekać zebrań o godz. 2-jej po południu.

Jednocześnie mamy zaszczyt zawiadomić, że przysięgę od nowego zarządu Grupy odbierze dyrektor Centralnego Zarządu p. T. Radosz. P. części oficjalnej zostanie podany obiad, Zarząd gorąco apeluje o jak najliczniejszy udział.

Wład. Spadłowski, prezes; Lud. Wilczyński, sekr. prot.

Minister Haidasz Gościem Kolegium ZNP

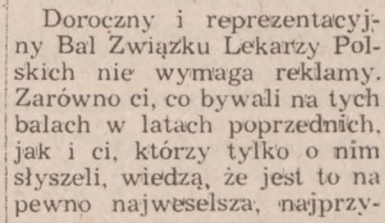
Cambridge Springs, Pa. — (KW). Dr Stanisław Haidasz, minister rządu kanadyjskiego dla spraw multi-kulturalnych, powołany na to stanowisko przez premiera Trudeau w listopadzie 1972 roku, będzie gościem Kolegium Związkowego w dn. 16 lutego, gdzie wygłosi odczyt.

Dr Haidasz urodził się w Toronto w roku 1923 i jest synem emigranta z Polski do Kanady. Studiował w Toronto, oraz brał czynny udział w pracach Polonii kanadyjskiej. W roku 1967 został wybrany posłem do Parlamentu kanadyjskiego, ponownie wybierany posłem łącznie do wyborów w roku 1972. Cieszy się on wielkim szacunkiem i poważaniem wśród Polonii Kanadyjskiej jako rzecznik tej Polonii w rządzie i Parlamencie kanadyjskim.

Zebranie Oddz. Pań Post Ironsides Nr. 16

Oddział Pań przy Post Ironsides nr. 16 PLAV odbędzie się posiedzenie w niedzielę, 20 stycznia, o godz. 2 po poł., w sali Ironsides, 1241 N. Washtenaw ave. Koleżanki proszone są o liczne i punktualne przybycie, gdyż jest dużo spraw. Koleżki weterani przy Post Ironsides nr 16 PLAV będą również mieli swe posiedzenie w tej samej niedzielę i o tej samej godzinie. Wśród spraw omawiana będzie zabawa taneczna, wspólna z oddziałem Pań, która się odbędzie 30 marca br. — Henry Ruchert, komendant; Edward Kubecko, adj. fin.; Stefania Zachwieja, prezesa; Helena A. Porowińska, sekr. prot.

Już w Tę Sobotę, 19 Stycznia Bal Związku Lekarzy Polskich Bal Odbędzie Się w Dużej Sali Balowej Hotelu La Salle



Dr Irena Fischer-Cromartie

Doroczny i reprezentacyjny Bal Związku Lekarzy Polskich nie wymaga reklamy. Zarówno ci, co bywali na tych balach w latach poprzednich, jak i ci, którzy tylko o nim słyszeli, wiedzą, że jest to na pewno najweselejsza, najprzy-

ko wśród Polonii, ale w ogóle w Chicago. Lekarze nasi nie tylko leczą, ale umieją też bawić się.

Na balu tym zachowane też są tradycje. Rozpoczyna się on Polonezem, którego przez wieki tańczono na wszystkich europejskich dworach "królewskich, a poza tym tańczy się też walcu figurowego i nawet mazura. Uroczainiem jest konkurs tańca z nagrodami.

Nawet, jeśli ktoś nie tańczy, to warto przyjść i posłuchać najlepszej w Chicago orkiestry grającej do tańca pod batutą skrzypka-wirtuoza Romaina, który zrobił furorę na ostatnim bankiecie dla uczczenia sędziego Adesko.

Nie wiadomo, czy i jak długo jeszcze można będzie pójść na taki bal. Warto i trzeba skorzystać z obecnej okazji. Jest jeszcze pewna ilość wolnych miejsc. Należy jednak pospieszyc się i jak najprędzej telefonować po bilety i rezerwację na numer HU 6-7740 do 2 po poł., lub na numer 237-2518 przez cały dzień, to jest od 9 rano do 9 wieczorem.



Z Życia Stowarzyszenia Emigracji Polskiej w Chicago

"Oplatek Stowarzyszenia"

W najbliższą niedzielę, dn. 20 Stowarzyszenie Emigracji Polskiej zaprasza na tradycyjny "Oplatek" do swego lokalu pnr. 1514 Milwaukee Ave. W bogatym i świetnie zapowiadającym się programie laskawie wezmą udział: Daniecia Sikorzanka, zwana "Słowikiem Chicago", śpiew: "Romantyczna Czwórka" pod kierownictwem prof. Włodzimierza Bellanda; Stefania Panek, melorecytacja przy akompaniamencie prof. Rudolfa Rygiel; Elżunia Szonech, fortepian i Henryk Kosowski, akordeon. — Natomiast O. Jan Szuba, Przełożony Domu O.O. Jezuitów wypowie słowo wstępne i odmówi modlitwę.

Na zakończenie wspólnie będziemy śpiewali nasze polne wdzięku i piękne kolędy. Wstęp wraz z konsumpcją \$3.00. Początek o godzinie 3:00 po południu.

Komitet Organizacyjny zapowiada atrakcyjne niespodzianki i ponawia zaproszenie do wzięcia wspólnego udziału w tym świątecznym wieczorze.

Jeszcze o "Dniu Polskim" w Muzeum.

P. Stefania Gondak, członkini Zarządu Stowarzyszenia i równocześnie koordynatorka prac związanych z przygotowaniem zarówno ozdób na Polską Chóinkę jak i programu "Dnia Polskiego" w Muzeum Wiedzy i Przemysłu ostatnio otrzymała list ze wspomnianego Muzeum z podziękowaniem za udział polskiej grupy w tegorocznym programie "Christmas Around The World".

Pozajmym w liście tym podane zostały następujące ciekawe cyfry. Okazuje się, że w czasie "Dnia Polskiego" Muzeum odwiedziło 34,294 osób, ponad 3,300 osób obejrzało w sali teatralnej pokazy polskich zwyczajów bożonarodzeniowych, natomiast w restauracjach w Muzeum wydano 743 polskich obiadów.

Cyfry te same za siebie mówią. Toteż dyrekcja Muzeum już od szeregu lat zalicza "Dzień Polski" do najbardziej atrakcyjnych dni, urządzanych w ramach Międzynarodowego Festiwalu zwyczajów bożonarodzeniowych.

Z Zebrania Zarządu.

W ubiegłą niedzielę dn. 13-go b.m., odbyło się miesięczne zebranie Zarządu Stowarzyszenia. Po wyczerpaniu porządku obrad, jeden z członków Zarządu poruszył sprawę ukazania się w kolumnie "Głosy Czytelników" w wydaniu Dziennika Związkowego z dn. 10 stycznia b.r., listu pod tytułem — "Rewanz za Free Europe"? W na-

Ze Związku Klubów Małopolskich

Posiedzenie Izby Delegatów Związku Klubów Małopolskich odbędzie się w piątek, 18 stycznia, o godz. 8-jej wieczorem, w domu ZKM, pnr. 1401 W. Superior ul. Ze względu na ważne sprawy, które będą omawiane, prosimy o liczny na tym posiedzeniu udział delegatów z poszczególnych klubów należących do Centrali ZKM.

Zofia Piętko — prezesa; Anna Nikiel, sekretarka.

stepstwie tego rozwinęła się dyskusja, która uwypukliła troskę zebranych o zabezpieczenie społeczeństwa polonijnego przed narzucaniem mu fabrykowanej przez reżym i nieprawdziwej historii Polski. W wyniku tej dyskusji — zgodzono się z poglądem, że listem tym, podpisanym przez 10-iu wybitnych społecznych działaczy, w imieniu się zając Wydział Stanowy na Stan Illinois K.P.A., a w szczególności Komitet Spraw Polskich, czynny przy tym Wydziale.

List do odebrania.

W biurze Stowarzyszenia pnr. 1514 Milwaukee Ave., jest do odebrania list, który nadeszł z Polski do p. Kazimierza Kuczak. — Bliższy adres p. Kuczak nie jest podany. List ten można odebrać w sobotę, w godz. między 5:00 a 8:00 wieczorem.

See Diagram!

PRINTED PATTERN



4709

SIZES 34-48

by Anne Adams

EASY-SEW — see diagram! EASY FLATTERY — you'll love wearing this softly flowing dress anywhere, anytime. Sew it in linen, knits, crepe. Printed Pattern 4709: Women's Sizes 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48. Size 36 (bust 40) takes 2 1/2 yards 60-inch fabric.

Send \$1.00 for each pattern. Add 25c for each pattern for first-class mail and special handling. Send to Anne Adams c/o Polish Daily Zgoda, Pattern, Dept., 243 West 17th St., New York, N.Y. 10011. Print NAME, ADDRESS, ZIP, SIZE and STYLE NUMBER. DOUBLE BONUS! Choose one pattern free in New SPRING-SUMMER Pattern Catalog. Get one free pattern printed inside. 100 beautiful fashions, all sizes. Send 75c now.

New! Sew + Knit Book — has basic tissue pattern \$1.25 Instant Sewing Book \$1.00 Instant Knitting Book \$1.00

Światła i Cienie Wczasów w Polsce

Institucja wczasów pracowniczych powstała w Polsce po wojnie, a ostatnio była przedmiotem ankiety, której wyniki są wcale ciekawe. Długość urlopów w Polsce wynosi średnio 27 dni w roku. Najdłuższy wycieczka inteligencja, bo przeciętnie ponad 30 dni, pracownicy biurowi już tylko 25 dni, a robotnicy 23 dni.

Na pytanie, gdzie ludzie wola mieszkać w czasie urlopu, 40 procent opowiedziało się za małymi pensjonatami, 10 proc. za podnajętymi, mieszkaniami prywatnymi, 21 procent za campingami i 17 procent za namiotami. Tylko 17 procent opowiedziało się za wielkimi domami wczasowymi, które obecnie w Polsce dominują.

Jak wiadomo, większość tych domów wykorzystywana jest tylko przez pracowników pewnej fabryki lub instytucji. Dla osób postronnych są one niedostępne. Tymczasem 89 procent uczestników ankiety

opowiedziało za powszechną dostępnością domów. Komentarz powiada: "Płoty dzielące ośrodki wczasowe, mury oddzielające plaże, wywołują niezadowolone i sprzyjają kastrowości".

Jedno z pytań dotyczyło spędzania czasu w niedzielę. Blisko 63 procent osób opowiedziało, że pragnie w gronie rodzinnym wyjechać za miasto. Tylko 10 procent opowiedziało się za zorganizowanymi wjazdami zakładowymi, a 15 procent za wypoczynkiem w domu.

Ostatnio pytanie brzmiało: Czy pragniesz posiadać własny domek weekendowy? 60 proc. osób, zarówno z inteligencji jak robotników, oświadczyło, że marzy o takim domku, przyczem prawie połowa zapytanych gotowa jest zmobilizować na ten cel 30,000 zł.

"Cracoviana"

Nakładem Wydawnictwa w Literackiego ukazała się ostatnio nowa pozycja z serii "Cracoviana". Jest nią pięknie wydana książka Mieczysława Tobiasza pt. "Fortyfikacje dawnego Krakowa". W przygotowaniu znajdują się obecnie prace Andrzeja Urbanczyka "Pomnik Grunwaldzki", Józefa Mitkowskiego rozprawa — "Król i biskup" (konflikt między biskupem Stanisławem Szczepanowskim i królem Bolesławem Śmiałym), edycja zbiorowa prac pt. "Kraków w roku 2000".

Instalacja Oddziału Piłsudski Nr. 2 LMA

Oddział Piłsudski nr 2 Ligii Morskiej w Am., odbędzie swe posiedzenie i instalację w sobotę, 19 stycznia, o godz. 3 po południu, w sali pnr. 2532 W. Fullerton ave. Nowo wybrany zarząd złoży przysięgę a po obradach będzie podany obiad. Uprasa się członków i członkini o przybycie. — Teofil Jarosz, prezes; Zofia Karwoski, sekr. prot.

BLACK STEER

FINER FOODS 3140 N. CALIFORNIA Blisko Belmont i Elston — Tel. 593-4510

Wielka, Nowoczesna Grosernia — Delikatery — Świeże Mięso — Własnego Wyrobu Smażone Wędliny na sposób europejski. Wszystkie Nasze Produkty w 100% Gwarantowane.

PORÓWNAJĄCIE NASZE ZNIZONE CENY I ZOBACZCIE ILE OSZCZĘDZICIE

CENY NIŻEJ PODANE SĄ WAZNE TYLKO DO ŚRODY, 23 STYCZNIA WŁĄCZNIE

- Do Smażenia—Reg. 59c funt U nas cena znizona do **KURCZĘTA MŁODE 43c funt**
- Własnego Wyrobu (Beer Sausage)—Reg. \$1.95 funt. U nas cena znizona do **KIEŁBASA PIWNA \$1.29 funt**
- (Watrobianka)— U nas cena znizona do **KISZKA PASZTETOWA Reg. \$1.68 funt 95c funt**
- U.S.D.A. Choice— U nas cena znizona do **SIRLOIN STEAK Reg. \$2.09 funt \$1.69 funt**
- świeżo Mielona (Ground Beef)—Reg. \$1.29 funt U nas cena znizona do **WOŁOWINA 98c funt**
- U nas cena znizona do **2% MLEKO 1 galon Reg. \$1.34 \$1.09**

MAMY POZATEM PONAD 20 RODZAJÓW ZNAKOMITYCH WEDLIN WŁASNEGO WYROBU ORAZ PONAD 50 INNYCH TANIOSKI, KTORYCH NIE MIESCI TO OGŁOSZENIE. Wielki Wybór Domowych Salatek i Innych Przymasaków. Godziny: Pon., wtorki i soboty — 9-6; Środy, czw. piątki — 9-8. w Niedziele 9-1. Bezpłatne parkowisko przy sklepie. MÓWIAMY PO POLSKU.

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA



Second-Class Postage Paid at Chicago, Illinois
Published Daily except Sundays at
ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.
1201 Milwaukee Avenue, Chicago, Illinois 60622

JAN F. KRAWIEC, Redaktor Naczelny
Telefon do Redakcji przed 7:30 rano BRUNSWICK 8-8707
Telefon wszystkich Biur BRUNSWICK 8-8700. Rekopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

WARUNKI PRENUMERATY

WYSYŁAMY PRZEZ POCZTĘ W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE		DO INNYCH KRAJÓW:	
Codziennie i Sobotnie	Tylko Sobotnie Wydanie	Codziennie i Sobotnie	Tylko Sobotnie Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$26.00	Rocznie (1 yr.) \$8.00	Rocznie (1 yr.) \$34.00	Rocznie (1 yr.) \$10.50
Półrocz. (6 mos.) 15.00	Półrocz. (6 mos.) 5.50	Półrocz. (6 mos.) 20.00	Półrocz. (6 mos.) 7.50
Kwartal. (3 mos.) 8.50	Kwartal. (3 mos.) 3.25	Kwartal. (3 mos.) 12.00	Kwartal. (3 mos.) 4.50
Miesięcz. (1 mo.) 4.00			
CODZIENNE (bez soboty)			
W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE			
Rocznie (1 yr.) \$18.00	Kwartal. (3 mos.) 6.50		
Półrocz. (6 mos.) 11.00	Miesięcz. (1 mo.) 3.00		



Umieszczone poniżej opinie innych czasopism nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

Rozsądne Uwagi Wiceprezydenta

N.Y. DAILY NEWS—Wiceprezydent Gerald Ford wezwął, w swym wystąpieniu w telewizyjnym programie NBC "Meet the Press", prezydenta Nixona do wznowienia zaniechanej "Operation Candor" — w interesie odzyskania ufności społeczeństwa do jego administracji.

Obiecana bowiem przez Prezydenta "kontrofensywa" na temat Watergate urwała się nagle po kilku sesjach — przy zamkniętych drzwiach — z członkami kongresu, konferencji prasowej z wykonawczymi funkcjonariuszami dzienników oraz ogłoszeniu pewnych cyfr, odnoszących się do jego dochodów i podatków.

Zapadła się ona w niepaamięć bez zapowiedzianego przez prezydenta wyjawienia całej masy dokumentów i informacji, jakie miałyby stłamsić sugestie, według których angażował się on w nielegalne czy niewłaściwe działania.

Doszło do tego częściowo na

skutek wznowionego konfliktu między prezydentem a senatą komisją, badającą sprawę Watergate. Prezydent odmówił bowiem podporządkowania się "masowemu pozwowi", jaki nadałby tej komisji prawo nieograniczonego prawie grzebania się w archiwach Białego Domu.

Pozew był tak generalny, że nasuwa poważne, w pełni uzasadnione pytania konstytucyjnej natury. Każdy prezydent stawiałyby przeciw temu opór. Nawet jednak broniąc prerogatyw swego urzędu, prez. Nixon powinien był podjąć wszelkie możliwe wysiłki dla zapoznania społeczeństwa z wszystkimi zasadniczymi materiałami, odnoszącymi się do afery Watergate i innych pokrewnych spraw.

Milczenie podważył może w większej jeszcze mierze wiarę w Prezydenta. Co ważniejsze, szkodzi ono jego możliwościom wykonywania faktycznej roli przywódczej w kraju.

Blok Islamu

Według doniesień z Pakistanu, w kraju tym odbędzie się w połowie stycznia narada "szczytowa" 29 państw, w których Islam jest religią przeważającą części mieszkańców. Naradę zwołuje Sekretariat Islamski (na czele stoi były premier Malazji, — Tunku Abdul Rahman), — mieszczący się w Saudii Arabii, Wybitny wyznawca i czcworthy rzeźnik Islamu, król Faisal Saudyjski, popiera naradę państw islamskich, widząc w niej przejaw solidarności arabskich i innych wyznawców Proroka.

Trzeba zauważyć, — że to "szczytowe" spotkanie przedstawicieli państw islamskich może być dużej wagi wydarzeniem w polityce światowej. Będzie to bowiem pierwsza narada Sekretariatu Islamskiego od czasu jego utworzenia we wrześniu 1969 r. na podobnym spotkaniu w Maroku.

Sprawa jest dlatego interesująca, że niektóre państwa islamskie, mające przyjazne stosunki z Zachodem, a szczególnie ze Stanami Zjednoczonymi, nie odnoszą się z entuzjazmem do naftowej polityki krajów arabskich. — Dla przykładu Iran i Indonezja, które wezmą udział w naradzie w Pakistanie, zalecały krajom arabskim, aby nie używać dostaw ropy jako nacisku politycznego, — skoro podjęte zostały, przy walnej pomocy Washingtonu, zabiegi o trwały pokój na Środkowym Wschodzie. Sądzi się więc, że zagadnienie naftowej polityki Arabów będzie jednym z głównych tematów w naradach w Lahore, Pakistan Sekretariat Islamski prze-

prowadził w okresie swego istnienia różne studia, mające na celu poszukiwanie możliwości pan-islamskiej współpracy w zakresie polityki zagranicznej, przemysłu, bankowości, komunikacji, wymiany informacji itp. Ważnym osiągnięciem było uzgodnienie, że państwa islamskie złożą bilion dolarów na utworzenie Islamskiego Banku Rozwoju. Nie bez znaczenia jest też fakt, że wszystkie zrzeszone w Sekretariacie kraje składają wkłady na utrzymanie i rozbudowę tej centrali.

Wiadomo, że choć islamskie kraje arabskie wdały się w grę polityczną z Sowietami, to jednak ani komunizm ani też ateistyczna Moskwa nie są partnerami budzącymi zaufanie, szczególnie w tych krajach arabskich, które stoją silnie na gruncie zasad swoich wierzeń.

Kto wie, czy właśnie w ramach Sekretariatu Islamskiego nie zarysują się dążenia, aby przez zacieśnianie współpracy państw islamskich wyeliminować stopniowo sowieckiego "przyjaciela". I kto wie czy silne państwa islamskie, nie mające konfliktów politycznych ze Stanami Zjednoczonymi, nie wywrą korzystnych wpływów na swoich bojowych współwyznawców arabskich, aby rzeczywicie wykorzystać konferencję w Genewie na zlikwidowanie konfliktu na Środkowym Wschodzie.

Jeśli oba te zagadnienia znajdą wyraz w naradzie państw islamskich, wnioszą one poważny wkład na rzecz interesów pokojowych świata. j.b.

Po Prostu Bałagan

Stanowe władze opieki społecznej postąpiły słusznie, wysyłając specjalne kwestionariusze do podopiecznych, aby ustalić czy zasiłki z kasy stanowej przysługują każdemu z nich, czy nie zachodzą wypadki nadużyć i oszukawczego wykorzystywania tych zasiłków. I o dziwo, okazało się, że ponad 40,000 osób nie uważało za wskazane wypełnić kwestionariuszy i odesłać je władzom. Czy mają coś do ukrywania?

Władze stanowe mają obowiązek dokładnego przeprowadzenia badań w tych wątpliwych sprawach, ponieważ zbyt wielu kanciarzy pobiera zasiłki z kasy stanowej. Do tego zaś stan nasz utraci wpłaty na cele opieki społecznej od rządu federalnego, ponieważ władze rządowe uznały, że zagrożenie wypłat w Illinois nie jest należycie kontrolowane. Za dużo jest ludzi otrzymujących nadmierne zasiłki i za dużo jest takich, którzy nie powinni znajdować się na listach podopiecznych.

Z danych statystycznych wynika, że w ocenie władz federalnych od 12 do 38 proc. podopiecznych w naszym stanie to ludzie,

którzy nie zasługują na pomoc w formie zasiłków. Nic więc dziwnego, że stanowisko władz federalnych (Department of Health, Education and Welfare) jest stanowcze i surowe: albo Illinois uporządkuje swój bałagan, albo zostaną wstrzymane wpłaty na opiekę społeczną z kasy federalnej.

Zdumiewa też wypowiedź dyrektora stanowego departamentu opieki społecznej, Joel Edelman, który najspokojniej w świecie, jak to ujawnił edytorial stacji WBBM-TV, przyznał, że jego departament wykazuje zaniedbania oraz oświadczył, że Departament traci rocznie 60 milionów dol. "because of ineligibility".

Jeśli taka jest sytuacja, to co robi na tym stanowisku Joel Edelman? I co mówi na to gubernator Walker, skoro wysoki urzędnik jego administracji przyznaje się do bałaganu w departamencie, nie mówiąc nic o zabiegach na rzecz uporządkowania tego chaosu?

Sprawy zaszyły tak daleko, że nie można tolerować ani sytuacji w stanowym departamencie opieki społecznej, ani też szefa tego departamentu.

Finanse Świata

Zdawało się, że w wyniku narady International Monetary Fund (IMF), jaka we wrześniu ub. roku odbyła się w Nairobi, Kenia, uporządkowane zostaną finanse świata. Mówiło się nawet, że nastąpi to do połowy 1974 r., jeśli kraje o sile finansowej złączą swoje wysiłki. Tymczasem z tych zapowiedzi nic nie wyszło, ponieważ i nad tą sprawą zaciążył kryzys energetyczny. Kraje bogate, zamiast zbliżenia w sprawach uporządkowania finansów, raczej oddalają się od siebie.

Wiemy, że dolar jest główną walutą świata i chociaż przeżył w latach 60-tych kryzys, wywołany przede wszystkim deficytem w wymianie handlowej, to jednak przetrwał jako silna waluta, mimo okresowe i przejściowe wahania.

Zaciążyła obecnie nad sytuacją finansową całego świata sprawa podwyższenia cen ropy naftowej, głównie przez kraje arabskie. Tym samym trudno oczekiwać, aby można było zbalansować wymianę handlową głównych krajów, skoro zostały one obciążone dodatkowymi wydatkami. Waluty krajów europejskich i japoński yen odczuły już silnie nowe trudności płatnicze. Co zaś nastąpi, jeśli kraje arabskie, mające biliony dolarów,

rzucą je w celach spekulacyjnych na rynki finansowe?

Ekonomiści nie widzą obecnie drogi wyjścia, a jedynie ostrzegają, że światu może zagrozić finansowy chaos. Wiele nadziei wiąże się z sytuacją dolara, który wykazuje się przetrwaniem kryzysowych okresów, co ujawniło się wyraźnie, gdy na te komplikacji wewnątrzno-politycznych, wystąpiły objawy braku zaufania do Washingtonu, a więc i jego waluty. Gdy zaś nastąpił kryzys energetyczny, okazało się, że posunięcia naftowe Arabów silnie uderzają w "mocne" waluty Europy i Japonii aniżeli w amerykańskiego dolara.

Bankier angielski, John Brown uważa, że skoro Europa i Japonia znacznie silniej są zależne od dostaw arabskiej ropy, przy jej obecnej drożyznie nie będą mogły prowadzić ropy w dotychczasowych ilościach, gdy tymczasem Stany, mniej uzależnione od tej ropy, znajdują się w "znacznie silniejszej pozycji" finansowej. Na tym też polega ponowny zwrot do dolara, przy jednoczesnym osłabieniu walut europejskich i japońskiego yena.

Siły Zbrojne Japonii

Był okres, kiedy Japonia reprezentowała potężną siłę wojskową. W latach trzydziestych i na początku czterdziestych zdobyła przeciw jedną trzecią Chin i wielkie obszary południowo-wschodniej Azji, a przez atak na Pearl Harbor podjęta próba opanowania Pacyfiku.

Kłęska wojenna przyniosła likwidację militarystycznych zapędów Japonii i obecnie jej siły zbrojne uważane są raczej za korpus bezpieczeństwa wewnętrznego. Konstytucja Japonii zabrania militarystyki.

W miarę jednak jak narastała gospodarcza potęga Kraju Wschodniego Słońca, siła rzeczy i zagadnienie zwiększania sił zbrojnych wystąpiło w polityce japońskiej. Sądząco też dość powszechnie, że w miarę upływu czasu Japonia będzie podejmowała kroki na rzecz rozbudowy sił zbrojnych, tym bardziej, że w rejonie jej azjatyckich zainteresowań nastąpiły poważne zmiany w układzie sił politycznych. Przypuszczano nawet, jak donosi korespondent agencji (UPI) z Tokio, że właśnie w tym roku rząd premiera Tanaka zdecydował o wstępnych posunięciach na rzecz wzmocnienia japońskich sił zbrojnych.

Tymczasem kryzys energetyczny i inflacja japońskiej waluty zaciążyły bardzo poważnie nad interesami obronnymi Japonii. Wprawdzie zwiększono budżet na cele wojskowe o 16.8 proc. w stosunku do 1973 r., ale budżet zostanie zjedzony przez podwyżkę uposażeń i zwiększenie kosztów utrzymania i materiałów, zbrojonych. Żołnierze, marynarze i lotnicy będą musieli przesiadywać w koszarach, bo kraj odczuwa poważne braki w zakresie materiałów pędnych.

Armia japońska ma liczyć 179,000 żołnierzy. Nie obowiązuje jednak przymusowa służba wojskowa, więc też armia ma braki w stanach liczbowych w wysokości 13 proc. Nie widać ochotników do zaciągu, ponieważ życie

gospodarcze Japonii pochłania młode roczniki.

Wytworzyła się więc wyjątkowa sytuacja, że Japonia jest potęgą gospodarczą, a jednocześnie krajem słabym militarnie. Największym okrętem wojennym jest obecnie niszczyciel "Haruna", mający zaledwie 4,700 ton.

Dla zbudowania potężnej siły zbrojnej potrzebne są nie tylko środki finansowe i możliwości produkcji przemysłowej, czym Japonia ostatecznie dysponuje obecnie. Potrzebne są i surowce, żywność, środki transportowe i itp.

Japonia potrafiła wybić się na trzecie miejsce w świecie pod względem produkcji przemysłowej, ale nie posiada zapasów surowcowych, jak Stany czy Sowiety. Wyspiarska Japonia potrafi wyprodukować 126 milionów ton stali rocznie, ale rudę i żelazo musi przywozić ze Stanów, Australii, Indii i Brazylii. Podobne trudności surowcowe występują w każdej innej dziedzinie japońskiej produkcji, a już problem ropy naftowej uderzył w Japonię wyjątkowo boleśnie, gdy Arabowie nabożyli ograniczenia.

Ten obraz sytuacji japońskiej skłania nawet samych Japonczyków do powątpiewania czy Japonia może stać się ponownie potęgą militarną.

TO i OWO

Znana firma samochodowa "Porsche" wyprodukowała wóz długowieczny — model przyszłościowy, który powinien wytrzymać co najmniej 20 lat eksploatacji i przejechać bez generalnego przeglądu 300 tys. km. Samochód ten posiada karoserię z tworzywa sztucznego i nierdzewny stal.

Najbardziej poczytną książką w Szwecji stało się obecnie dzieło: "Jak wytwarzać samemu wino, piwo i wódkę". W Szwecji obowiązuje ostry zakaz pędzenia alkoholu.

Dziwne Przemiany

NOVY DZIENNIK — Przez długi czas — jakieś 25, 20 czy nawet dziesięć lat temu — demokratyczny liberalizm, głosił politykę odprężenia stosunków ze światem komunistycznym, twierdząc, że przestało on być zagrożeniem dla Stanów Zjednoczonych, ponieważ po pierwsze, nie jest już "monolitem" na skutek zatargów sowiecko-chińskiego, a poza tym w ogóle "łagodnieje".

Wyzwali więc oni do przyjęcia Chińskiej Republiki Ludowej do ONZ oraz rozpoczęcia "dialogu" ze Związkiem Sowieckim. Odrzucali oni jak to zwyczajną "demagogię" wyświadczone przez republikanów (z Richardem Nixonem na czele) oskarżenia o "miękkosć" wobec komunizmu, o polityczną naiwność i narażanie bezpieczeństwa świata zachodniego przez ignorowanie groźby, jaką nadal reprezentuje Związek Sowiecki.

Sytuacja ta uległa radykalnej zmianie, gdy Nixon jako prezydent zastosował właściwą politykę, zalecaną poprzednio przez swych demokratycznych przeciwników.

Otworzył on drogę do "normalizacji" stosunków z komunistycznymi Chinami i rozpoczął politykę "odwilży" w stosunku do Związku Sowieckiego.

Zdawałoby się, że ta jego polityka powinna się spotkać z jednomyślnym pochlebem ze strony demokratyczno-liberalnej opozycji — co najwyżej przy wypominianiu Nixonowi, że nie on miał słusność, ale jego krytycy.

W rzeczywistości doszło jednak na tym tle raczej do przesunięcia — czy nawet "wymiany" — stanowisk. Takie czło-wo "gołębie", jak demokratyczny senatorzy Edward Kennedy z Massachusetts, Walter Mondale z Minnesoty czy Lloyd Bentsen z Teksasu, posługują się obecnie dokładnie takimi samymi "sokolimi" argumentami, jak poprzednio przy wodcy republikanów, szczególnie konserwatywni.

Wyrażają więc oni głębokie podejrzenia na temat prawdziwości sowieckich intencji, zwłaszcza jeżeli idzie o Środkowy Wschód (ale nawet w wypadku Wietnamu), zarzucając Nixonowi "ślepotę" bo zdaje się on nie dostrzegać tego niebezpieczeństwa.

Ich zdaniem, Kreml wykorzystuje tę sytuację, by wymusić na prezydencie ustępstwa, potencjalnie groźne dla bezpieczeństwa Stanów Zjednoczonych i wolnego świata.

Mają oni też Nixonowi za złe złągodzenie tonu nadawanym na wschodnią Europę audycji "Voice of America" — chociaż poprzednio atakowali oni ostro te programy jako podsycające "zimną wojnę".

Obecnie pragną oni widocznie nawrotu do ostrej krytyki całego sowieckiego systemu, stałego podkreślania losu rosyjskich Żydów, którym Kreml odmawia zezwolenia na emigrację do Izraela, czy nielegalnych sowieckich "dysydentów", zsyłanych przez policję polityczną do obozów niewolniczej pracy lub zamykanych w szpitalach dla umysłowo chorych. Poprzednio zaś potępiali oni zdecydowanie takie "mieszanie się do wewnętrznych spraw Związku Sowieckiego".

Zmieniły się zatem role. Polityka, jaka byłaby wskazana i dobra, gdyby prowadził ją liberalni demokraci, okazuje się fałszywą i niebezpieczną, gdy stosuje ją administracja republikańska.

Byłe "gołębie" stają się obecnie zwolennikami polityki "twardej linii" wobec komunizmu. Przyczyną nawet ich tradycyjne obiekty przeciw zwiększaniu budżetu Departamentu Obrony. Nie wspominają oni prawie o groźbie "kompleksu militarno-przemysłowego", co było ulubionym ich argumentem podczas debat nad wydatkami Pentagonu.

To "uszytywnienie" stanowiska dotychczasowych zwolenników bezwarunkowego odprężenia stosunków ze światem komunistycznym, przy wzywaniu Stanów Zjednoczonych do poczynienia koniecznych ustępstw, ma poza zasadniczą niechęcią do przyznawania zasług republikańskiej administracji, zwłaszcza Nixonowej — przypuszczalnie inne też powody.

Komentatorzy prasowi zwrócili uwagę, że liberalni przywódcy, którzy tak zmienili swe nastawienie, są na ogół potencjalnymi kandydatami na prezydenta, a przynajmniej żywią takie ambicje. Zdają zaś oni sobie sprawę, że we wpłyowych kołach amerykańskich popularna jest obecnie "sztywna linia" wobec Związku Sowieckiego ze względu na konflikt na Środkowym Wschodzie i interesy Izraela.

W tym więc należy szukać — przynajmniej częściowo — przyczyn takiego przekształcenia "gołębi" w "sokoły".

Bez Układów z Terrorem

THE NEW YORK TIMES — Sprawy haniebnych wczorotnych pięciu arabskich terrorystów, którzy na lotniskach w Rzymie i w Atenach zamordowali 32 niewinne osoby, nie można właściwie zatłumaczyć, jak postawieniem ich przed prawowity sąd.

Rząd Kuwajtu wystawia już na uragowisko sprawiedliwości swym traktowaniem tych morderców. Zamiast wdrożyć przeciw nim postępowanie przed swymi własnymi sądami, albo uwzględnić żądanie Wloch, które domagają się ich ekstradycji, władze Kuwajtu zgodziły się na przesłuchanie pięciu przynawców samolotu przez "specjalny komitet" Palestynej Liberation Organization (PLO).

Zdaje się to potwierdzać prawdziwość poprzednich doniesień o "cichych ugodzie" między

z rządem Kuwajtu a przywódcą partyzantów palestyńskich Yasirem Arafatem, wedle której terrorysty mieliby zostać "wydani" specjalnemu "sądowi" PLO.

Organizacja ta ma sama za sobą długą kartę przestępczych działań — nie ma więc żadnych absolutnie kwalifikacji do występowania w roli reprezentanta prawa i porządku. "Sprawa" jaką ewentualnie wytoczy PLO pięciu terrorystom, nie będzie więc stanowić niczego innego jak objawu wewnętrznych sporów na temat dyscypliny w łonie organizacji. W żadnym wypadku nie może to zadowolić wymagań cywilizowanego świata, by rząd Kuwajtu zapewnił wymiar sprawiedliwości pięciu mordercom, jakich ma pod swą strażą.

GŁOSY CZYTELNIKÓW

Anonimowych listów nie umieszczamy. Autor może podpisać swój list pseudonimem, ale musi podać do wiadomości redakcji swoje prawdziwe nazwisko, adres i numer telefonu. Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania listów i usuwania niewłaściwych słów. Listy przeznaczone do umieszczenia należy pisać na maszynie z podwójnym odstępem i na jednej stronie kartki.

Zagadnienia Etniczne Przybierają Na Znaczeniu

Z pocieszającym objawem wciąż zwiększającego się zainteresowania skomplikowanymi zagadnieniami grup etnicznych na terenie Chicago zetknęliśmy się w niedziele, dn. 30 grudnia ubiegłego roku.

O najbardziej nas obchodzących problemach polskiej grupy etnicznej mówili dwóch absolwentów wyższych szkół panowie Dominik Pacyga i Jan Kociołko podczas angielskiej części telewizyjnego programu Roberta Lewandowskiego. Ich interesujące i źródłowe wypowiedzi oparte zostały w wynikach przeprowadzonych przez nich badań.

Blizsze zapoznanie się z bolączkami polskiej grupy etnicznej umożliwione zostało dzięki rządowemu stypendium, a wynikiem tych studiów stały się dwa interesujące referaty, wskazujące na powody głębokich przemian, dokonywujących się w dzielnicach o przeważającej poprzednio ludności polskiego pochodzenia.

Często słyszmy o tych bolączkach zarówno w prasie polskiej, jak i na polskich programach radiowych, jednak możliwości poprowadzenia istniejącego stanu rzeczy wciąż napotykają na wielkie trudności.

Rzucające nowe światło na szeroko omawiane sprawy, samo wskazanie na te głęboko sięgające problemy nie może dać natychmiastowych rozwiązań dla tak licznej grupy etnicznej, jaką jest grupa polska.

Wszelkie uroczystości i obchody przypominają całemu miastu o żywności i znaczeniu polskiej grupy etnicznej, lecz rzadko przyczyniają się do zlagodzenia piekących dolegliwości. Zresztą w każdej dzielnicy miasta, która wykazuje zagęszczenie ludności polskiego pochodzenia, występują zagadnienia odrębne, charakterystyczne dla danej dzielnicy.

Obaj rozmówcy podkreślili również, że w pracy swej uzyskali szereg cennych wskazówek i pomocy w nawiązaniu kontaktów od Prezesa ZNP i KPA mec. Alojzego Mazowskiego.

Nim zostawimy rozwiązane te ważne problemy etniczne, dotyczące całego Chicago, obaj uczestnicy zgodnie wskazywali na jeszcze jeden aspekt, dotyczący polskiej dumy narodowej naszych seniorów, przyzwyczajonych do samowystarczalności, chlubiących się swoją zaradnością i patrzących z pewnym lekceważeniem na wszelkie ulgi i pomoc społeczną, nawet jeżeli im przysługują.

Tylko systematyczna praca, powołująca do tego czynników przy współpracy całej Polonii, poprzemysłowców, przyniesie przynajmniej częściowe rozwiązanie tych ważnych problemów, dotyczących starszych obywateli polskiego pochodzenia i dopomoże do wykorzystania należnych im uprawnień.

Bolączki i problemy polskiej grupy etnicznej, o których mówi się obecnie coraz więcej, słusznie wymagają nieustannego przypominania i rozwiązania, usprawnienia informacji i skierowania wspólnych wysiłków i starań dla znalezienia najwłaściwszych rozwiązań z korzyścią dla chicagowskiej społeczności polonijnej.

Franciszek Dziubiński,
Chicago, Ill.



NEW YORK. — Jackie Stewart, retired auto racing champion, cradles his "Sportsman of the year 1973" award on his shoulder after receiving the trophy from Sports Illustrated Magazine in a ceremony at the magazine's New York offices. Stewart, 34, is the first auto racer to receive the accolade and only the fourth foreigner to be so honored. The trophy is a replica of a Grecian amphora, origin circa 510 B.C. (UPI)

Council 2 PNA Bowling League

STANDINGS

W. L.	W. L.
Shy-Ways No. 3	32½ 18½
Wozniak	31½ 19½
Ross's	30½ 20½
Leo's	29½ 21½
Shy-Ways No. 1	29 22
Shy-Ways No. 2	21 30
Joe Pat's Orchestra	20½ 30½
Lipski's Hall	20½ 30½
Jeziorski Food	20 31
Lipski's Tavern	20 31

Leo's won 2 games from Jeziorski Foods. Bob P. rolled a 616 series making him high man for the winners and George Cwik with a 472 series for the losers. Shy-Ways No. 3 won 2 games from Wozniak's Bowl, Florian Madurzak was high man with 503

Rainbo Lanes No. 2 Bowling League

TEAM STANDINGS

W. L.	W. L.
Rainbow Lanes	53 23
Tru Value Sales	44 32
Crescent Plating	43 33
Rich & Helen's	42 34
Club Caroline	39 37
Wally's	39 37
Haven 5	37 39
Crepaco Inc.	35 41
Luebbe's Florist	34 42
M & M Liquors	32 44
Fathers & Sons	31 45
Muenchner Hof	27 49

WICH & Helen's: — Rzeppa 435, Dahlberg 39, Sodo 480, Kwilos 510 and Potocki 529.

HAVEN 5: — Kober 416, Polo 410, Kurtli 440, Ogorek 470 and Puccia 472.

WALLY'S: — Opyd 397, Tolczyk 469, Gonciarz 475, Baron 461 and Mazzio 387.

LUEBBE'S FLORIST: — Stroud 483, Pasek 423, Kanakas 454, Hansen 457 and Szymanski 481.

FATHERS & SONS: — Landini 485, Kurth Jr. 562, Kurth Sr. 409, Hilgart Jr. 532 and Hilgart Sr. 386.

CLUB CAROLINE: — Siwik 514, Maraldi 381, Trnovec 477, Ratz 526 and Wiecek 526.

CREPACO INC.: — Loux 419, Fulop 433, Hayes 533, Milligan E. 415 and Milligan H. 457.

RAINBOW LANES: — Alessi 564, Poznar Sr. 513, Poznar Jr. 503, Wegryn 378 and Stepp 472.

TRU VALUE SALES: — Raiman J. 474, Raiman G. 483, Wilcox 500, Ernest 382 and Meyer 401.

M & M LIQUORS: — Mieszala 493, Marchin 355, Billings 370, DeWitt 460 and Platt 433.

CRESCENT PLATING: — Mroczk D. 526, Mroczk J. 455, Bronski 427, Gnutek 529 and Maraldi 488.

MUENCHNER HOF: — Klotz 496, Baker 340, Cozens 389, Gabriel 398 and Gavin (abs.).



NEW YORK. — 29 persons, including some of the top harness racing drivers in the U.S., had been indicted on charges of conspiring to fix superfecta races at Roosevelt and Yonkers Raceways. Among the drivers named were (L-R): William "Bud" Gilmour, 34, of Westbury, N.Y.; Carmine Abbaticchio, 37, of New Hyde Park, N.Y.; and Del Insko, 42, president of the National Association of Harness Drivers. All are shown in file photo. (UPI)

Dziesięciolecie Działalności Polsko-Ameryk. Rady Emerytów

W życiu zorganizowanej Polonii amerykańskiej mamy do zanotowania pewien fenomen natury społecznej. Oto w czasach, kiedy wiele organizacji polonijnych zamiera albo redukuje swoją aktywność z powodu ubywania członków i zniechęcenia do pracy społecznej, to w takich trudnych czasach powstaje 10 lat temu nowa organizacja polonijna, która znajduje dla siebie pole do pracy, potrafi zebrać ponad 1000 członków i zachęcić ich do wspólnego działania.

Organizacja, która tego dokonała jest Polsko-Amerykańska Rada Emerytów w Chicago, która obecnie obchodzi skromnie swoje 10-lecie pracy, rocznicę godną upamiętnienia, jako iż przykład ten przydać się może tym, którzy załamują ręce nad upadkiem życia społecznego Polonii, ale mało czynią, by temu zaradzić.

Założyciele Polsko-Amerykańskiej Rady Emerytów w Chicago z p. A. Strojna, E. Deka-Kiel, St. Piotrowicz Sr., Al. Karwowski, J. Sikora, S. Różański i innymi na czele weszli naszych emerytów, aby nie liczyli na dobroczynców, którzy hojnie (zwłaszcza przed wyborami) przyrzekają zając się ich losem, lecz by sami podjęli walkę o poprawę bytu i swoje prawa w tym kraju, którego oddali trud życia, a dziś są zapomniani.

Ale nie tylko cele były słuszne i aktualne, lecz — co najważniejsze — działalność organizacji poszła we właściwym kierunku. — Mianowicie, postanowiliśmy zajmować się tym, co leży w naszych możliwościach, co może dać pożytek emerytom i Polonii, nie tracąc czasu na sprawy, które przetrastały nasze siły. Bawiem naszą wadą narodową jest, iż w życiu społecznym wolimy zajmować się wielkimi zagadnieniami, na które nie mamy wpływu, aniżeli mniejszymi, gdzie możemy coś pożytecznego dokonać.

Członkowie nasi, — z których większość należy do polonijnych organizacji bratniej pomocy jak ZNP, Zjedn. PRK, "Spójnia" Z.P.N., "Macierz Polska" itp., — dzięki nabytemu doświadczeniu w pracy społecznej, doszli łatwo do zgodnego przekonania, iż sami nie dadzą rady rozwinać pomysłów wszystkich emerytów i dlatego przystąpiliśmy do ogólno-amerykańskiej Rady Emerytów w Washingtonie, która skupia i koordynuje pracę wszystkich etnicznych organizacji emerytów w USA i ma prawo występować w imieniu kilku milionów swoich członków.

Staliśmy się więc polskim oddziałem w Chicago — National Council of Senior Citizens, który pilnuje naszych spraw w Washingtonie. Sądząc, że wyniki pracy potwierdziły słuszność tych decyzji. Byłoby dobrze, aby inne organizacje polonijne z doświadczenia tego skorzystały, — jednocząc wysiłki dla osiągnięcia celów i rozwijając współpracę z innymi grupami etnicznymi dla rozszerzenia swoich możliwości.

Choć w USA około 700 tys. emerytów jest polskiego pochodzenia, uznaliśmy, że słuszniej będzie działać razem z 20 mln. emerytów różnych grup pochodzeniowych, aniżeli chwalić się swoją liczebnością i nie mieć pozytywnych rezultatów pracy.

Warto tu dodać, że National Council of Senior Citizens — w Washingtonie ceni sobie wysoko współpracę polskich emerytów, powierając naszym przedstawicielom stanowiska dyrektorów Zarządu Głównego, którymi kolejno byli: p. Strojna, p. E. Deka-Kiel i p. A. Czachor. Otrzymujemy też Dyplomy Uznania z Washingtonu.

W ciągu 10 lat działalności — Pol-Am. Rady Emerytów, przez wspólne działanie, wywalczyliśmy 6 kolejnych podwyżek pensji emerytalnych. Najniższa emerytura podwyższona została z \$60 do \$130 miesięcznie; średnia emerytura wzrosła z \$105 do \$170 dla samotnych i do \$215 dla rodziny. Uzyskaliśmy też uznanie naszych żądań, aby wdowy po emerytach otrzymywały pełną, a nie częściową emeryturę po mężach i to się stało prawem.

Niestety, — inflacja, — która trapi całe społeczeństwo, najboleśniej dotyka emerytów. Posyłałiśmy więc skargi do kongresmanów i senatorów, — żądając by pensje emeryckie wstąpiły automatycznie ze wzrostem kosztów utrzymania w USA. — Wreszcie Kongres to uchwalił. Teraz żądamy, aby podwyżka inflacyjna była szybciej wypłacana emerytom, niż po roku obliczeń.

Długo trwała walka o wprowadzenie pomocy lekarskiej i szpitalnej dla emerytów, ponieważ potrzebny Związek Lekarzy zwalczał te projekty. Mimo to Medicare stało się prawem, z którego korzysta 23 mln. starszych obywateli. Obecnie najlepszym świadczeniem starania o to, aby rozszerzyć świadczenia Medicare, przez bezpłatne lekarstwa, okulary itp. — oraz o ustanowienie — kontrol

W. Brytanii Grozi Rekordowa Drożyzna

London (DP). Prasa brytyjska wróży, że nastąpi wzrost cen wszystkich prawie artykułów w związku z wzrostem cen ropy naftowej. Piszący na ten temat ekonomiści liczą się już całkiem poważnie z tym, że galon benzyny może za rok kosztować funta.

Jako uzasadnienie podaje się następujące ukształtowanie cen ropy po przeprowadzonych ostatnio podwyżkach.

Libia podniosła cenę z 8,24 do 18,76 dolarów za baryłkę ropy. Jest to cena rekordowa w skali światowej.

Nigeria, która jest bardzo poważnym dostawcą ropy naftowej dla W. Brytanii, podnosi cenę z 8,31 do 14,69 dolarów za baryłkę.

Wenezuela, bardzo poważny dostawca ropy dla Stanów Zjednoczonych podniosła swoją cenę o 400% do 14,08 dolarów. Boliwia podnosi cenę z 9,80 na 16 dolarów. Ekwador i Indonezja mają zamiar także podnieść ceny ale jeszcze nie wiadomo o ile.

Sześć krajów arabskich z Zatoki Perskiej podwoiło swe ceny po podwojeniu ich już raz w październiku. Benzyna kosztuje teraz do 43 pensów za galon. Oczekuje się, że do marca podrożeje do 53—55p, później latem do 60p, na jesieni do 70p, a na przyszłą wiosnę zapewne wzrośnie do 1 funta.

Przemysł brytyjski, który płaci obecnie 16p za galon benzyny dla Diesla musi się liczyć z podwyżką do 20p a nawet do 25p.

Ropa do ogrzewania mieszkań, która kosztuje obecnie 16-17p za galon podrożeje zapewne do wiosny do 20p. Pod koniec roku zdaniem specjalistów 500-galonowy zbiornik ropy do ogrzewania mieszkań może kosztować 120 funtów lub więcej.

Koszty transportu autobusami i ciężarówkami musi oczywiście wzrosnąć także a to będzie oznaczało podniesienie cen biletów i podrożeń większości towarów.

Dziwne Zwycięstwo

Podczas wyścigów konnych w Wollongong w Australii zdarzył się niezwykły wypadek. W końcowej fazie wyścigu na czoło wyszedł koń Hot Chesnut pod jeźdźcem Ray Selkriem. Na kilkanaście metrów przed celownikiem Selkrię spadł z konia, jednak nie wypuścił z rąk wodzy. Koń minął celownik jako pierwszy docigając za sobą jeźdźca.

Przy długiej naradzie komisja przyznała zwycięstwo Chesnutowi.

nasze zebrania działacze polonijnych i politycznych, aby przedstawić im nasze potrzeby i zabiegać o pomoc. Odwiedzali nas i przemawiali na naszych zebraniach prezes KPA i ZNP adw. A. Mazewski, honorowa prezeska Zw. Polek Adela Lagodzińska, wiceprezeska ZNP i KPA H. Szymanowicz, prezeska Zw. Polek H. Zielińska, w której organizacji mieliśmy siedzibę Rady, b. kongr. R. Puciński, prezes Chicago Society R. Matuszczak, red. Dziennika Związkowego J. Krawiec, działacz pol. Ed. Kucbarski i inni.

W drugim dziesięcioleciu swojej działalności Rada Emerytów stawia sobie m.in. za cel prowadzić dalsze zmagania z biurokracją aparatu Social Security i Medicare. Będziemy się domagać, aby pensje emerytów nie były niższe od uznanego minimum kosztów utrzymania w USA, aby rozszerzona była pomoc Medicare (np. bezpłatne leki i okulary oraz pomoc dentystyczna oraz a dalszą zniżkę podatków od domów emerytów, o zniesienie opłat na Medicare itd.

Na ostatnim zebraniu wybranych został nowy zarząd Rady Emerytów na 1974 r. Prezesem Rady zostają Cz. Bielski, wiceprezesami p. Z. Karwowska, Edward Puacz i Walter Słowik; skarbnikiem P. Majka; sekret. fin. p. B. Malinowska.

Do dyrektora wybrano 10 osób. Nie mogąc sprawować nadal funkcji prezes Rady z powodu częstych wyjazdów z Chicago, — wyrażam przekonanie, że zmiany na stanowiskach kierowniczych w organizacjach polonijnych i dopływ nowych sił do pracy społecznej może wyjść tylko na dobre i jest godnym залечenia tym licznym zespołem polonijnym, które od wielu lat operują się swą działalnością ciągle na tych samych, wysłuchanych pracownikach społecznych. Choć w pracy społecznej nie ma emerytalnej granicy wieku, ale warto ustąpić miejsca nowym siłom, gotowym kontynuować tradycje pracy polonijnej.

Każdy kolejny Zarząd Rady — starał się o to, aby zapraszać na Edward Puacz, b. prezes PARE

Kącik Siwych Włosów

Redaguje A. M. NECHAY

INFORMACJE DLA STARSZYCH WIEKIEŃ CZYTELNIKÓW



Podwyżka Benefitów

Miesięczne czeki Social Security będą wyższe w kwietniu i lipcu 1974, z czego skorzysta 30 milionów ubezpieczonych. Równocześnie w ciągu roku o 2.4 biliona dolarów w wolnym od podatku dochodzie zwiększy się siła kupna obywateli.

Przeciętna emerytura pracownika zwiększy się z \$167 miesięcznie do \$178 w kwietniu i do \$186 w lipcu. Dla wdów przeciętna pensja wzrośnie z \$158 miesięcznie do \$169 w kwietniu i \$177 w lipcu.

Najniższy benefit dla wdowy lub emeryta w wieku 65 lat zwiększy się z \$84.50 miesięcznie do \$90.50 w kwietniu i \$93.80 w lipcu.

Wzrosną również specjalne benefity dla osób w wieku 72 lat i wyżej, nie mających prawa do regularnej emerytury. Podwyżka dla samotnych wyniesie w kwietniu z \$58 na \$62.10 i \$64.90 w lipcu. Dla małżeństw podwyżka wyniesie z \$87 miesięcznie na \$93.20 w kwietniu i \$96.60 w lipcu.

Podatek na Social Security pozostanie bez zmiany do roku 1977 i wynosić będzie po 5.85 procent płacy, obciążając pracownika i pracodawcę. Dla pracujących we własnym przedsiębiorstwie podatek zostanie nawet nieco obniżony — z 8 procent dochodu na 7.90 proc. Natomiast dramatycznie wzrosnie górna granica zarobków, podlegających opodatkowaniu Social Security. W r. 1973 granica ta wynosiła \$10,800. W roku 1974 wyniesie \$13,200, w roku 1975 — \$14,100, w roku 1976 — \$15,000, w roku 1977 — \$15,900. W roku 1978 pracownik i pracodawca przy najwyższym zarobku płacić będą po \$962 podatku rocznie, a pracujący we własnym przedsiębiorstwie płacić będzie w roku 1978 \$1,288 podatku. Z tego źródła ma być pokryta obecna podwyżka benefitów.

Jednak jeżeli tabela podaje wysoką emeryturę przy najwyższym zarobku, nie znaczy to, że taką emeryturę otrzymają, kto ma najwyższy zarobek i przestaje pracować. Emerytura bowiem wymierzana jest nie od najwyższej płacy w końcowym okresie pracy, lecz od płacy przeciętnej w ciągu całego życia. Stąd więc n. p. najwyższa pensja, jaką może osiągnąć pracownik przechodzący na emeryturę 1 stycznia 1974 w wieku 65 lat, wyniesie tylko \$274.60 miesięcznie, a w lipcu 1974

\$304.90. Gdy przejdzie na emeryturę 1 stycznia 1975, otrzyma \$316.30, a gdy przejdzie na emeryturę 1 stycznia 1976 — \$33.70.

Izba Reprezentantów zamierza w roku 1974 zająć się również innymi zmianami w prawie o Social Security, uchwalamy na razie tylko jedną: Podwyższenie sumy, którą emeryt może dorobić bez potrącenia z emerytury, z \$2,100 (wzgl. od 1 stycznia 1974 \$2,400) na \$3,000, co uchwalił Senat. Równocześnie górna granica wieku, powyżej której nie potrąca się w ogóle zarobków od emerytury, miały być obniżona z 72 lat na 70.

Dalej Senat uchwalił, iż wdowy mogłyby przejść na obniżoną emeryturę w wieku 55 lat, a nie jak obecnie 60 lat. Inna zmiana, którą ma rozpatrzyć Izba Reprezentantów, to częściowy zwrot zaliczonego podatku na Social Security przez pracowników o niskich zarobkach. Wreszcie Senat uchwalił, iż Medicare ma pokrywać wydatki na receptowe lekarstwa przy chronicznych chorobach.

Rodzinne Kłopoty

Miesięcznik "Retirement Living" przytacza takie pytanie: Moja żona zmarła półtora roku temu. Miałem wówczas \$850 miesięcznie emerytury, spłacony dom i \$70,000 w oszczędnościach. Choroba żony i pogrzeb pochłonęły \$20,000 z oszczędności. Następnie wydałem sporo pieniędzy na podroże i różne "hobbies", aż moje oszczędności spadły do sumy \$20,000. Obecnie moi krewni i przyjaciele twierdzą, że mam bżka i zamierzają zwrócić się do sądu o mianowanie dla mnie kuratora. Jak mógłbym się bronić? Czy byłoby dobrze ożenić się z jakąś energiczną wdową? — Odpowiedź: Niech ta wdowa jeszcze poczeka. Na razie niech pan porozumie się z adwokatem w sprawie wniesienia skargi o oszczerstwo przeciw krewnym i przyjaciołom, którzy chcieliby pana uprzątnąć. Może pan zażądać \$50,000 odszkodowania od każdego z Prawdopodobnie do procesu nigdy nie dojdzie, bo ludzie ci w ciągu całego życia. Stąd więc n. p. najwyższa pensja, jaką może osiągnąć pracownik przechodzący na emeryturę 1 stycznia 1974 w wieku 65 lat, wyniesie tylko \$274.60 miesięcznie, a w lipcu 1974



Pytania i Odpowiedzi

— Mam propozycję dodatkowego ubezpieczenia się na wypadek choroby. Agent powiada, że to ubezpieczenie pozostaje w związku z Medicare. Nie mam pieniędzy na opłacenie takiego ubezpieczenia. Co mam robić?

— Administracja Social Security nie upowaznia żadnej kompanii do sprzedawania polis, będących uzupełnieniem Medicare. Również Social Security nie upowaznia nikogo do chodzenia po domach celem sprzedaży polis lub zbierania podatków. Wszelkie ubezpieczenie, które pan zakupi poza Medicare, pochodzi z prywatnej kompanii, nie mającej nic wspólnego z rządem federalnym. (Od Redakcji: Wyjaśnienie to jest słuszne, nie mniej musimy tu zaznaczyć, że ubezpieczenie Blue Cross & Blue Shield over 65, kosztujące przeszło \$5 miesięcznie, znakomicie uzupełnia część wydatków na leczenie, których nie zwraca Medicare).

— Czytałem, że Medicare obecnie pomaga ludziom, chorym na nerki. Jak się ta sprawa przedstawia?

— Ci, którzy dostatecznie długi okres opłacali Social Security, oraz osoby będące na ich utrzymaniu mają od 1 lipca 1973 prawo do pomocy

PAMIĄTKOWY ALBUM WOJSKA POLSKIEGO NA ZACHODZIE

"ZA NASZĄ I WASZĄ WOLNOŚĆ"

Piękna oprawa z wytłaczanym Orłem Białym w Koronie
 Moc zdjęć z życia żołnierzy polskich z II Wojny Światowej
 CENA ZNIŻONA
75c
 Jest to okazja — zamawiajcie pisząc

DIENNIK ZWIĄZKOWY

1201 Milwaukee Avenue
 Chicago, Illinois 60622
 (Na C.O.D. nie wysyłamy)

O Stonce Ziemniaczanej

Swego czasu — sporo lat temu — prasa warszawska głośno o całej sprawie, że Polska dotknęła klęska stonki ziemniaczanej — rozrzucając przez... samoloty amerykańskie. Dziś propaganda komunistyczna takich nonsensów nie ryzykuje — choć stonka czyli żuk z Colorado nadal w Polsce występuje.

Niekoniecznie trzeba wyjeżdżać do miasta, żeby zobaczyć chrząszcza w psiki. Niezwykle można go spotkać na miejskich chodnikach z dala od upraw. Jest wszędzie. Lub i dalekie podróże. Wiosną wyrzuci się z ziemi, gdzie zimuje, i w poszukiwaniu żeru, czyli liści ziemniaczanych, potrafi pokonywać trasy kilkusetkilometrowe. Złazszyca przy sprzyjających mu warunkach. Leci na skrzydłach. Albo podróżuje wygodniej — jako pasażer na gąpie — przycepiwszy do samochodu, pociągów. Wezasowicem na plażach nadmorskich wydaje się, że stonka "wychodzi z morza". Czasami tysiące chrząszczy wyrzucają na brzeg fale.

Zdolności rozrodcze stonki są nie byle jakie. Każda z samicy może znieść na spodniej części liścia ziemniaka do 500 jaj. A z każdego jaja może powstać larwa. Niezwykle żarłoczna. Te właśnie larwy, a nie chrząszcze stonki, są — najgroźniejsze dla upraw. Chrząszcze żemją mało. Na-

tomiast larwy w przeciągu 14-20 dni swego gwałtownego rozwoju (koniec czerwca, lipiec) najpierw dziurawia, a potem doszczętnie ogolająca z liści krzaki ziemniaków. Pozostawiają tzw. gołozęby, czyli kikuty łodyg. Bywa, że żerzą i łodygi.

Pozbawione liści krzaki schną, procesy asymilacyjne zostają przerwane, bulwy w ziemi przestają rosnać. Obżarte larwy zagrzebują się w ziemi, gdzie przepoczwarzają się w chrząszcze. Jest to tzw. letnie pokolenie stonki, które w sierpniu znów wychodzi z ziemi. Kopulują, żre liście. Znowu, że te apetyty już są niegroźne dla upraw. Bulwy kartofli już urosły.

Czy można tego owada zniszczyć całkowicie? Niestety — nie. Przybył z stanu Colorado, najpierw pojawił się we Francji, przywleczony drogą morską przez wojska amerykańskie, w transportach żywności. Znalazł w Europie znakomite warunki rozwoju. Duże uprawy ziemniaków i brak przeciwnika biologicznego. Stonka nie boi się wirusów. Nie żre go ptactwo. Wyjątkowo spotyka się tego chrząszcza czy jego larwę w żołądku kuropatw, bażantów, które zupełnie nie mają na stonkę apetytu. A jeśli go dziobną, to przypadkowo, lub wyjątkowo chyba głodne.

Od I wojny stonka parła na wschód. Do końca lat 30-tych, Niemcy trzymali szkodnika na linii Renu. Potem, zajęci zdobywaniem świata, puścili stonkę dalej.

Do Polski przyszła w latach czterdziestych. Koniec lat 40 i lata 50 to okres totalnej walki z tym chrząszczem. Walki pochłaniające ogromne środki. Początkowo za jeden złapany egzemplarz stonki płacono 500 zł. Potem palono każdy krzak, na którym pojawił się owad w psiki. Dalej — miotacze ognia paliły kląsk ziemniaków w promieniu kilkudziesięciu kilometrów od ogniska stonki. Zbierano ją ręcznie. Wtaczano do ziemi środki chemiczne mające zniszczyć szkodnika. A jednak był niezniszczalny.

Obecnie pozostaje współegzystencja. Utrzymywanie rozmiaru szkodnika w granicach, które nie spowodowałyby strat gospodarczych. Ustalono tzw. próby ekonomiczne szkodliwości stonki: dopóki na krzaku jest do 10 larw, pozwala im się żreć liście. Szkodzą jakiej wyrządzą, w rachunku ekonomicznym będą mniejsze od wartości nakładów środków na ich zwalczanie.

Koniunktura w ZSRR

Sytuacja gospodarcza Związku znacznie się poprawiła dzięki ostatnim dobrym urodzajom. Zboża zebrano 222 miliony ton, co jest liczbą rekordową. Ponadto w związku z wojną na Środkowym Wschodzie państwa arabskie kupiły za kilka miliardów dolarów sowieckie czołgi i samoloty. I wreszcie Sowiety są samowystarczalne pod względem ropy naftowej, a ilość gazu ziemnego jest tak olbrzymia, że w niektórych miastach dostarcza się go do domów bezpłatnie.

Ale jest to koniunktura na krótką metę. Jeżeli motoryzacja ZSRR będzie rozbudowywana w obecnym tempie, już za kilka lat mogą powstać braki w materiale pędym, a wykorzystanie zapasów syntetycznych wymaga technicznej i pieniężnej pomocy Zachodu. A tymczasem widoki współpracy Wschód-Zachód nie są dziś tak optymistyczne, jak pragnęłyby Moskwa.

Józef Łobodowski

Na Drodze Do "Sowieckiego Narodu"

Mniej więcej do połowy lat trzydziestych pojęcie "sowieckiego narodu" w ogóle nie zjawiało się ani w oficjalnych enuncjacjach, ani w prasie i literaturze specjalistycznej. Cóż to jest ten "sowiecki naród", zgodnie z partyjną nomenklaturą. "Sowiecki naród" — czytamy u jednego z wybitnych teoretyków — "to jedność historyczna, która występuje, jako forma przejściowa na drodze ku przyszłemu ponadnarodowemu społeczeństwu komunistycznemu. Wyznacza ją obiektywna tendencja historyczna do postępowego przezwyciężenia różnic narodowych i pełnego zjednoczenia ludzkości".

Na pierwszy rzut oka jest to oczywiście utopia o wyraźnie dogmatycznych cechach. Bo przecież to "ponadnarodowe" społeczeństwo musi używać jakiegoś języka. Także "ponadnarodowe" może wskreszenie łaciny, może esperanto? Jak dobrze wiadomo, łacina została ze szkół w Związku Sowieckim dawno wypędzona, zaś mielczni esperantysty wyniszczeni w obrotach, gdyż sam pomysł używania ich uczenia się tej sztucznej mowy uznano za zdradzieczny i sprzeczny z internacjonalizmem. Z tego prosty wniosek, również znany od dawna, że "ponadnarodowe" społeczeństwo ma używać języka rosyjskiego, jako najbardziej rozpowszechnionego w świecie "socialistycznym". "Ponadnarodowość" to tylko parawan, mający przesłonić ordynarną rufyfikację. To, co z pozoru wygląda na utopię, jest nową, ulepszoną metodą rufyfikacji.

Piszę na ten temat nie po raz pierwszy, poruszyłem w poprzednim moim artykule ("Iłowajski redivivus"), ciągle powtarzam te same argumenty, bo nadal pokutuje wśród nas teoria o niedobrych Sowietach i dobrej Rosji, jak gdyby dziś ściśle rozgraniczenie było w ogóle możliwe. Nie uotzasamiam Rosji z bolszewizmem, ale upieram się przy konieczności zrozumienia tej prostej, jasnej prawdy, że w chwili obecnej motorem napędowym jest tam już nie komuniizm, lecz imperialistyczny nacjonalizm, stanowiący swobodną syntezę starej Moskowi i bolszewickiej rewolucji. Zwolennicy owej teorii ki twierdzą, że z Rosją można się dogadać za cenę poświęcenia innych narodów. Ależ tak samo rozmawiali panowie Roosevelt i Churchill, gdy nas sprzedawali w Teheranie i Jaksie! Wydawało się im, że oddając czerwień Moskwie pół Europy nasyca jej apetyty i zaskarbiamy sobie dożgonną przyjaźń. Rzeczywiście — dożgonna, bo aż do zgonu ostatniego amerykańskiego żołnierza na bitewnych polach wszystkich możliwych Korei i Wietnamów.

Troszczyć się — powiadają nam niektórzy politycy — tylko o nasze własne, polskie interesy, nie drażnijmy Rosjan wtarcaniem się w ich wewnętrzne imperialne sprawy, a już, broń Boże, nie mówmy o Kijowie, Tyflisie, Samarkandzie, bo narazimy się Moskiewie jeszcze bardziej. Otóż, nie! Żadna mądrość polityczna nie zmienia tej prawdy, że kto odmawia prawa do niepodległości i wolności innym narodom, sam na niepodległość i wolność nie zasługuje. A tak zwany święty egoizm narodowy prowadzi zazwyczaj do osiągnięcia fikcyjnych, albo trwających przez jeden tylko sezon historyczny Exempulum: kondsekwencje nieszczęsnego traktatu ryskiego, który i dziś jeszcze znajduje niefortunnych obrońców.

Pisałem już niejednokrotnie na tych samych łamach "Tygodnika Polskiego" o metodach rufyfikacyjnych, stosowanych w całej rozciągłości po drugiej wojnie światowej, niezależnie od wszelkich wewnętrzno-politycznych przemian i taktycznych odchylen. Metoda bodaj najskuteczniejsza polega na systematycznym mieszaniu obcych narodowo elementóv. W praktyce wygląda to następująco: Ukraińców wysyła się do pracy do republik bałtyckich, Litwinów i Łotyszów — na Ukrainie, albo do Turkiestanu; Kazachów i Uzbeków — do Tallina, Rygi, Lwowa itd., itd. Idąc po linii tego przykładu, stwierdzić należy, że jeżeli Ukraińcem otrzymuje posadę w Tallinie, to nie znając języka estońskiego z natury rzeczy musi porozumiewać się z mieszczkami w języku rosyjskim i chcą nie chcą staje się cynikiem rufyfikacyjnym. A i sam, odcięty od narodowego środowiska, rufyfikuje się la-

twiej, niż gdyby pozostał w Kijowie albo Charkowie.

Jeżeli ten przybysz ma rodzinę, jego dzieci rufyfikują się jeszcze łatwiej i szybciej. Najskuteczniejszą opisaną metodą działa w zastosowaniu do tych, których przenosi się do Rosji etnograficznej, zwłaszcza do bardziej oddalonych, północnych i wschodnich prowincji. Na ich miejsce do republik narodowych napywa głównie element rosyjski. Nie rozporządzamy dokładnymi danymi statystycznymi, bo oficjalnie mogą tylko naiwni; skądinąd przecież wiadomo, że ilość Rosjan stale wzrasta zarówno w dwóch krajach bałtyckich (nieco lepiej wygląda sytuacja na Litwie), jak w Turkiestanie i na Ukrainie (głównie w przemysłowych okęgach wschodnich, Donieckim i Woroszyłowgradzkim, oraz w okęgach czarnomorsko-azowskich: Krym, Chersoń, Odessa, Zaporże).

Czy naprawdę w republikach narodowych Związku Sowieckiego istnieje poważny sprzeciw, a jeżeli tak, czy uprawia go tylko niewielka mniejszość, bez żadnego oparcia w szerokiach masach? To bardzo istotne pytanie. Bo jeżeli masy są zrezygnowane i obojętne, jakże budować na nich jakieś nadzieje na przyszłość? W Rosji etnograficznej mamy do czynienia ze sprzeciwem czy oporem cienkiej warstwy inteligencji, co oczywiście ma swoje znaczenie, ograniczone jednak do nikłej ilościowej formacji społecznej. Zupełnie inaczej wygląda to samo na terenie narodowościowym. Bo okazuje się, wbrew Leninowi, który stawiał "ekonomicznie przed psychologią", że impoderabilia narodowe wcale nie zalały się i nie ustąpiły pod naporem "dialektyki socialistycznego rozwoju". Więc oto paradoksy, którego marksista absolutnie nie byli w stanie przewidzieć: Sowiecki "internacjonalizm", stawiający walnię klas na pierwszym miejscu, spychający uczucia narodowe na jedno z miejsc podrzędnych, nie tylko nie usunął, lecz wręcz odwrotnie, zaostriżył konflikty między poszczególnymi narodami, a nawet prymitywnymi ludami i szczepami. Byłoby nad czym zastanowić się gdyby komuniści w ogóle zachowali umiejętność zastanawiania się, logicznego myślenia i wyciągania właściwych wniosków.

Przed trzema laty ukazała się książka Sierowa pt. "O proletariackim internacjonalizmie", w której autor wypowiedział między innymi następującą znamieną opinię: "W związku z tym, że granice narodowe poszczególnych republik związkowych utraciły swoje uprzednie znaczenie, również zaczyna tracić swoje znaczenie i to, czy narodowość, która dała nazwę republice, musi stanowić w tej republice zdecydowaną większość". Oto teoretyczny postulat, który ma stanowić usprawiedliwienie ostrej polityki rufyfikacyjnej. A jeżeli granice nie mają znaczenia, oraz zaczyna tracić znaczenie to, czy zainteresowany naród stanowi większość na własnym terytorium, to w końcu samo istnienie odrębnych narodów także musi stanąć pod znakiem zapytania. Nie ma innej interpretacji.

W roku 1972 w całym Związku Sowieckim obchodzono uroczyste pięćdziesięciolecie jego istnienia. Tu konieczne wyjaśnienie dla niedostatecznie zorientowanych czytelników. Dlaczego 50-lecie, skoro rewolucja październikowa (bolszewicka) wybuchła w roku 1917? Bezpośrednio po rewolucji oficjalna nazwa imperium brzmiała Rosyjska Socjalistyczna Federacja Sowiecka Republika (RSFSR), dopiero w pięć lat później nazwę tę zmieniono na SSSR (Sojuz Sowieckich Socialistycznych Rzespublik). Stąd owe pięćdziesięciolecie (1922-72). I właśnie ten jubileuszowy rok przyniósł największe nasilenie konfliktów narodowościowych, trwające także przez cały rok 1973. Przypomnijmy najważniejsze fakty.

Na wiosnę, po samobójczym całopaleniu studenta Kalaczy, w Kownie odbyły się masowe demonstracje i niemniej masowe aresztowania. Kilka miesięcy wcześniej (przy końcu 1971) pod pretekstem przeciw przesładowaniu katolicyzmu złożyło podpisy kilkanaście tysięcy Litwinów. Kopia tego protestu, wystosowanego do Breżniewa, wysłana została do sekretariatu ONZ. Podobny list, podpisany przez licznych członków partii, protestował

przeciw polityce rufyfikacyjnej na Lotwie. Na Ukrainie proces szedł za procesem, a to, że niektórzy z wybitnych opozycjonistów zalamali się i złożyli upokarzającą samokrytykę, nie osłabiło jawnego wrzenia. Nielaska Salesta, długoletniego pierwszego sekretarza partii Ukrainy, świadczy, jak bardzo serio centrala moskiewska oceniła sytuację. Także usunięty został pierwszy sekretarz partii gruzińskiej, Mzanawadze, przy czym główną przyczyną było dopuszczenie do wydania pracy wybitnego historyka, Siadamonidze, oskarżonego o nacjonalistyczne odchylenie. Represje spadły także na komunistów azerbejdżańskich, ormiańskich i turkiestkańskich. Oskarżenia identyczne: nacjonalizm i antyrosyjskość.

Stara nienawiść Kaukazyków do Rosjan nie tylko nie wygasła, lecz znacznie wzrosła w ciągu bieżącego stulecia. Ponieważ pisarze polscy często zwiędzają Kaukaz (głównie Gruzję) w czasopiśmie krajowych stale natrafiam na sprawozdania z tych wyjazdów. Nie tylko tradycyjna gościnność kaukaska sprawa, że Polacy przyjmowani są z nadzwyczajną serdecznością. Działo tu, oczywiście, nieskomplikowana formułka: wrogowie naszych wrogów są naszymi przyjaciółmi. O prawdziwych uczuciach można dowiedzieć się jedynie czytając między wierszami. Ubocznym produktem tego nastawienia jest utrzymanie kultu Stalina. Gruzini nie mają powodu do otaczania czcią pamięci krwawego dyktatora, który swego czasu z całą bezwzględnością stłumił parę kolejnych powstań. Ale nie poszli na destalinizację trochę z przekory (na złość Nikicie Chruszczowowi), a przede wszystkim dlatego, że Dzugaszwili jeszcze bardziej dał się w znaki Rosjanom, niż im. Perwersja, owszem, ale psychologicznie uzasadniona.

Prasa sowiecka stara się ukrywać istotny stan rzeczy, co nie zawsze się udaje. Propagandziści mają na podreduzi wygodne tłumaczenie. Mianowicie, twierdzą, że konflikty typu narodowościowego nie wynikają z powodów organicznych, są konsekwencją dywersyj zewnętrznej. Otwiera się tu szerokie pole dla najbardziej fantazyjnych pomysłów. Więc raz winę ponoszą bliżej nie określone rewizjonisty, kiedy indziej wywiady krajów imperialistycznych, a nawet złośliwi Chińczycy. Jak dobrze pamiętamy, tę samą metodę zastosowano, gdy nastąpiła pamiętna inwazja Czechosłowacji; to nie Czesi i Słowacy dążyli do liberalizacji systemu; podburzali ich do tego, wbrew narodowym interesom, zachodni dywersanci. Tak więc droga, prowadząca do "jednego, sowieckiego narodu", jest mocno zawiła, na jejona niebezpieczeństwami, coraz to skracająca ku wilczym domom. Miejmy nadzieję, że prędzej, czy później zaprowadzi ku przepaści, przed którą, jak dotychczas, chroni moskiewską oligarchię jedynie żelazny, nie przebijający się najbardziej barbarzyńskich środków system policyjny.

Tydzień Polski — Londyn

Kraków w Programie "Passage To Adventure"

W niedzielę, 20 stycznia na kanale 7-mym WLS-TV — w programie "Passage to Adventure" zostanie wyświetlony film z wizyty do Polski, a głównie Krakowa i okolic. W półgodzinnym programie, od 5:30 do 6:00 po południu, Irena i Stan Paulaskas, którzy nakręcili film ze swej niedawnej wizyty do Polski, będą odpowiadać na pytania Jim Stewart. Główną atrakcją będą zdjęcia z Krakowa. m. in. kościoła NMP, wybudowanego w 14-tym wieku, rynku w Krakowie oraz z wizyty u okolicznych rolników. Bliższych informacji udzieli telefonicznie Jean Goldberg, tel. 263-0800.

Odkopane Miasto

W odległości 36 km na południe od Neapolu zostało całkowicie odkopane antyczne miasto Oplonti, pochodzące z okresu 100 lat przed naszą erą. Znalezione tu wiele bardzo cennych zabytków, m.in. wille mające aż 40 pokoi. Oplonti zostało zasypane laty Vezuwiusza w dniu 24 sierpnia 79 roku naszej ery jednocześnie z trzema innymi miastami, a mianowicie słynną Pompeją, Herculaneum i Stabiae.

Ukraińcy Zbudowali Wspaniałą 15 Piętrowy Gmach

Przeprawadka Do Nowej Siedziby Związku Narodowego Ukraińców Nastąpiła w Dniu 27-go Grudnia

Jersey City, N. J. — Tygodnik ukraiński "Swoboda", — oficjalny organ krajowego Stow. Ukraińców, pisze że biura związku mieszczą się obecnie w nowym, wspaniałym 15 piętrowym gmachu, pnr 30 Montgomery St. w Jersey City.

Przeprawadka nastąpiła w dniu 27-go grudnia. Budowa gmachu zajęła przeszło trzy lata, na skutek różnych nieprzewidywanych problemów technicznych. Do przeprowadzenia archiwów i ciężkich maszyn związku, — wynajęto cztery obrzynie ciężarówki i dziesięciu robotników. Meble i stary ekwipunek zostały w starej siedzibie, gdyż nowa siedziba została zaopatrzona w nowe meble, biurka i inne urządzenia.

Biura Stow. Ukraińców, — mieścić się będą na trzecim piętrze nowego gmachu, gdy pierwsze dwa piętra zostały przeznaczone dla tygodnika "Swoboda". — Na pierwszym piętrze znajdować się będzie drukarnia i prasa, a na drugim biura redakcji i administracji. — Do przeprowadzki urzędów tygodnika "Swoboda" — pismo wychodzić będzie ze starej siedziby pnr 81-83 Grand St., gdzie wychodziło od ostatnich 45 lat.

Trzy piętra, — tj. czwarte, piąte i szóste, zajmować będzie "First Jersey Bank", — który płacił będzie roczny czynsz w sumie \$451,200.

Siądme piętro zostało wynajęte przez biuro "Social Security Administration", — a dalsze piętra będą wynajęte adwokatom, lekarzom, itd. lub mniejszym firmom przemysłowym.

Dedykacja nowego gmachu nastąpi w piątek, 22 lutego, w 80-tą rocznicę powstania Stowarzyszenia Ukraińców. Przy organizowaniu — "Ukrainian National Assn." biura mieściły się w jednym pokoju apartamentu założyciela związku i red. naczelnego "Swobody" ks. Grzegorza Hruszka.

Liczba członków przy organizowaniu związku wynosiła 505 osób, a zasoby \$220.35. Istniejąca od 80 lat organizacja liczy obecnie 88.530 członków, a zasoby obliczone są na przeszło 38 milionów dolarów.

Budowa
Budowa nowego gmachu według planów architektów Juliana K. Jastrzemskiego i Apolinarego Osada, rozpoczęła się w dniu 30 listopada, 1970 roku. Koszta budowy nowego gmachu wynoszą ogólnie \$11,036,185.19. Prace nad wykończeniem górnych pięter gmachu znajdują się na ukończeniu.

Administracja miasta Jersey City, N. J. zapowiedziała, że wkrótce przystąpi do prac w rozszerzeniu Montgomery ulicy, zamieniając ją na bulwar.

Stow. Ukraińców przygotowuje się do 28 walnego sejmiku, który odbędzie się w Filadelfii, w hotelu Marriott, przy City Ave. i Monumental, poczynając od 24 maja, 1974 roku.

Obecny zarząd tworzą: — Józef Lasawyer, prezes; Jan Teluk, sen. Paweł Yuzuk, Maria Dushnyk i Władysław Sochan — wiceprezisi; Jarosław Padoch, sekretarz i Ulana Diachuk, skarbnik. Redaktorem naczelnym "Swobody" jest Zenen Snylyk. H.M.

Zjazd Językoznawców Odbył Się w Chicago

W zejdzie Modern Language Association of America, jaki odbył się pod koniec grudnia 1973 r. w Chicago, — wzięto udział trzech hispanistów polsko-amerykańskich: dr Edmund Urbański z Washingtonu, dr Henryk Ziomek z Athens, Ga. i prof. John Sarnacki z Port Huron, Mich.

Praca Sarnackiego — była zyciowie komentowana przez czelowiego bibliografa-hispanistę, dr Harvey Johnsona z University of Houston, Texas.

Prof. Sarnacki jest autorem ciekawej bibliografii pt. — "Latin American Literature

Długowieczność

1. O zdrowie należy troszczyć się od kolebki. Wiele schorzeń, które ujawniają się w wieku dojrzałym, atakuje organizm już we wczesnym dzieciństwie.
2. Umiarowanie sprzyja długowieczności.
3. Nie tyj! Otyłość przyspiesza procesy starości.
4. Uśmiechnij się, bądź słoneczny na codzień! Napiećcia i zdrażnienia rujnują twoje serce i system nerwowy, sprzyjają zawałowi.
5. Wiek męski, 40-tka, jest pełnią sił, ale chcąc nadal zachować optymizm i zdrowie, ustakuj się!
6. Stosuj czynny wypoczynek, brak ruchu sprzyja chorobom układu krążenia.
7. Pierwsze dolegliwości, jak bóle stawowe, zadyszki, bicia serca, dolegliwości wątrobowe, zaburzenia trawienia, często

- dają znać o sobie po czterdziestce. Schorzeniom tym można zapobiec: regularnie odwiedzaj lekarza!
8. Spij najmniej 7-8 godzin na dobe, sen sprzyja regeneracji sił, lecz lepiej niż pigułki.
9. Długowieczni nie nadużywali alkoholu i w większości nie palą papierosów; jeśli już "nuszisz" — rób to z umiarem a z czasem palenia zupełnie zaniechaj.
10. Uprawiaj racjonalną gimnastykę, przebywaj możliwie najwięcej na świeżym powietrzu.
11. Znajdź sobie hobby: sprzyja relaksowi, urozmaica życie i rodzi optymistyczne myśli.
12. Ceń każdą chwilę życia; usypiaj i staraj się wstawać z pogodnymi myślami; podchodź optymistycznie do życia.

Porozumienie Na Bliskim Wschodzie

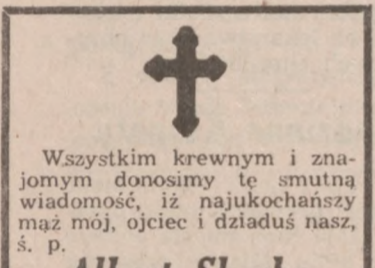
(ciąg dalszy ze str. 1-ej)
Jezeli kompromis zostanie osiągnięty — to uzgodnienie szczegółów technicznych rozdzielenia wojsk w strefie kanału Sueskiego powierzone zostanie specjalistom od rokowań wojskowych w Genewie

Wczorajsze doniesienia z linii frontu mówiły o sporadycznej wymianie ognia zarówno na froncie egipskim, jak i na froncie syryjskim, bez strat od strony Izraela.

Lawina Błotna Pogrzebała 9 Osób

(Ciąg dalszy ze str. 1-szej)
Washington, Oregon, Idaho, Montana i Kalifornia, wywołując powódź. Władze ewakuowały setki osób z domów z niżej położonych terenów. Kilka dróg ekspresowych, włączając US 101 w Północnej Kalifornii, zostało zablokowane lawinami błotnymi jak i podnoszącym się poziomem wód. Trzy pociągi linii "Amtrak" wiozące 504 pasażerów, zostały zatrzymane w

okolicy Oakland, Calif., Vancouver, Kanada i Billings, Montana, po zmyciu torów kolejowych przez powódź. Kilka rzek w stanach Washington, Oregon, Idaho, Montana i Kalifornii wystąpiło z brzegów, potęgując groźbę większych powodzi. Padający 1-tygodniowy ulewny deszcz w północnej części stanu Kalifornia, spowodował ewakuację kilkuset osób, którymi opiekował się Czerwony Krzyż.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec i dziaduszek nasz, s. p.

Albert Sherby

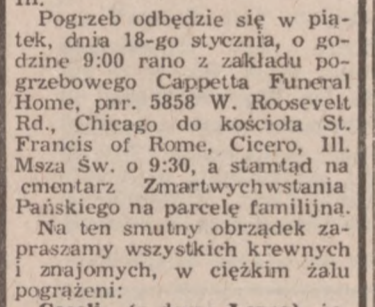
po krótkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 15-go stycznia 1974 roku, o godzinie 9:45 wieczorem, w podszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 18-go stycznia, o godzinie 10:00 rano z zakładu pogrzebowego Funeral Home, pnr. 5700 S. Pulaski Rd., a stamtąd na cmentarz Evergreen na parcele familijna.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pożegnani:

Marie (z domu Pajowska), żona; Rita (Harry) Decker, Albert (Stanley) Wykiel, Lorette (Eugene) Koenig; 8 wnucząt; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: Wolniak Funeral Home, Telefon PO 7-4500.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, dziaduszek i pradiaduszek nasz, s. p.

Anton Kurzawa

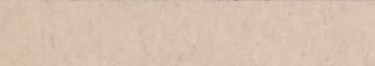
Czł. Tow. Nr. 126 ZPRK, po długiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 14-go stycznia 1974 roku, o godzinie 9:25 wieczorem, przeżywszy lat 82. Zamieszkiwał w Cicero, Ill.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 18-go stycznia, o godzinie 9:00 rano z zakładu pogrzebowego Cappetta Funeral Home, pnr. 5858 W. Roosevelt Rd., Chicago do kościoła St. Francis of Rome, Cicero, Ill. Msza Św. o 9:30, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego na parcele familijna.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pożegnani:

Cecelia (z domu Lenar), żona; Stanley i John, synowie; Amelia, Pogwidz, s. p. i Schrachta i Celia Osyko, córki; 20 wnucząt; 6 prawnucząt; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: Cappetta Funeral Home, Telefon 626-0120. (16, 17)



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańska matka, babcia i prababica nasza, s. p.

Katarzyna Pawlik

(z domu Wojtowicz) (żona sp. Józefa, matka sp. Eugeniusza, sp. Edwina i sp. Edmunda)

Czł. Legion Pań przy Post. Sherman Nr. 27 PŁAW, Matek Złotej Gwiazdy, Tow. Matki Boskiej Saletyńskiej, Olivet, Ill.; Matki Boskiej Fatimskiej, Gary, Ind.; Matki Boskiej Dobrej Rady przy klasztorze Sióstr Felicjanek, Trzeciego Zakonu Św. Franciszka przy par. Św. Jana Bożego, Oddziału Gdańsk Nr. 50 Ligi Morskiej w Ameryce, Klubu Nowy Prad, St. Adeline Court 707 WCOF, Gniazdo 866 Im. Majora Idzikowskiego S.P. w Ameryce, po ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona Św. Sakramentami, dnia 14-go stycznia 1974 roku, o godzinie 10:30 wieczorem, w podszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 18-go stycznia, o godzinie 9:30 rano z zakładu pogrzebowego pnr. 1256-58 W. 51st Ul. do kościoła Św. Jana Bożego, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego na parcele familijna.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pożegnani:

Franciszka, Wiktoria, Amelia i Wirginia, córki; Władysław Frenzel, George Guthrie, Władysław Zad i Clarence Kreith, zięciowie; oraz wnuki, wnuczki, prawnuki i prawnuczki, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Jan Patka Dom Pogrzebowy, Telefon BO 8-3257.

Praca Żeńska Praca Żeńska

POTRZEBNA PANI Mówiąca po polsku i angielsku DO OGÓLNEJ PRACY BIUROWEJ

GRAHAM COUNTY HOSPITAL in Hill City, Kansas Offers immediate opportunity for: REGISTERED NURSES

Praca Męska IMMEDIATE OPENINGS FOR: AUTOMATIC SCREW MACHINE SET-UP OPERATORS

JANITOREK Stala praca do lekkich porządków włączając sprzątanie toalety.

ASSEMBLERS Light Assembly Work. Growing company willing to train applicants for electronic assembly.

DO OGÓLNEJ PRACY BIUROWEJ Przyjemne biuro przy State ulicy potrzebuje osobę z wyższymi kwalifikacjami oraz znajomością pisania na maszynie i lekkiej stenografii.

Proof Operator 2nd shift. Minimum of 1 yr. exp. IBM 1260.

SEWING MACHINE OPERATOR Full time. Permanent. Double and triple needle.

KEY PUNCH OPERATOR PART TIME. 2ND SHIFT. Exp. Necessary.

MACHINISTS Experienced Planer Operator Boring Mill Operator Inspector Machine Parts.

Pomoc Domowa POTRZEBNA sprzątaczkę do starszej pani. 1 dzień w tygodniu, pranie i prasowanie co drugi dzień.

EXPERIENCED CLEANING WOMAN FULL TIME. GOOD BENEFITS. 40 hour week.

HELP WANTED PERMANENT 2 or 3 days per week. FOR LIGHT HOUSEKEEPING in very pleasant home.

OGÓLNA PRACA DOMOWA Gotowanie, opieka nad dziećmi. Do zamieszkania. Własny pokój.

Ogrzewanie Ogrzewanie OCZYSZCZENIE BOJLERA i PALENISKA ZA \$950

WSZYSTKIE ODNOWY DOMÓW SZYBKO — TANIO — SUMIENNIE — FACHOWO

DOMY Z INTERESEM PRZEZ właściciela 2x4, 1x6, nowoczesne mieszkania oraz lawerna i murowany garaż na 2 auta.

OSOBISTE ZA DŁUGI zony p. Anny Hanula nie odpowiadam. Maz Andrzej Hanula.

ROZMAITE GOTÓWKA ZA STARE GAZETY \$1.50

Praca Męska AUTOMOBILE MECHANICS V. W. Dealer needs experienced mechanics.

WAREHOUSE HELP FULL TIME PERMANENT POSITIONS STARTING RATES: \$3.94 per hour Day Shift

Praca Męska NATIONAL STEEL SERVICE CENTER 2424 Oakton St., Evanston, Ill.

MĘCZYŻYN Do ogólnej pracy fabrycznej. Muszą czytać i pisać po angielsku.

Doświadczony MECHANIK Do ciężarówek, \$7.50 na godzinę.

MACHINISTS Experienced Planer Operator Boring Mill Operator Inspector Machine Parts.

GLADER MACHINE WORKS 210 N. Racine 421-5100

MECHANICS Journeymen, Cummins and Caterpillar mech. needed for new Peterbilt distributorship located in Elmhurst, Ill.

BROILER COOK Full time. Some experience preferred but will train an enthusiastic and aggressive young man.

MR. HALLARON Mr. Steak 10215 W. Roosevelt Rd. Westchester

TROPHY ENGRAVING And Light Assembly No Experience Necessary Des Plaines Area

WŁSKI REALTY CO. Tel. 523-5544

WŁSKI REALTY CO. Tel. 523-5544

WŁSKI REALTY CO. Tel. 523-5544

WŁSKI REALTY CO. Tel. 523-5544

WŁSKI REALTY CO. Tel. 523-5544

W NASZE 25-LECIE Wykonamy Wam Pracę Taniej i Raz — a Dobrze

Do Wynajęcia WYNAJMIĘ DUŻY GARAZ — 235-8190

6-CIO POKOJOWE MIESZKANIE OGRZEWANE ŚWIEŻO DEKOROWANE. DO WYNAJĘCIA.

JACKOWO. — 7 czystych pokoi na 2-lin do wynajęcia dorosłym. Gazowy ogrzewacz. Dzwonić. — DI 2-9469.

4 POKOJE, widne, czyste, Logan Square. HU 6-1636.

CZYSZTE 4 pokoje, piecem ogrzewane. 1800 N. Wolcott—252-0473.

4-ka, ochładzacz, ogrzewane, w pięknej willi, 278-3449 po 6-cj.

DO 4-CH POKOI poszukuje panawspółlokatora. 276-1760 albo 384-8610.

Do Sprzedania SAMOBYSLUGOWY SKLEP ZYWNOŚCIOWY Dajacy bardzo dobry dochód.

Naprawa TV TELEWIZORY KOLOROWE, CZARNO-BIAŁE

Do Wynajęcia 8 pokoi, nowoczesny bungalow. 3 sypialnie (możliwa 4-ta).

Okolice WALTON-WASHENAW Bardzo duży, murowany, 3 apartamentowy 1x8, 1x7, 1x5 w doskonałym stanie.

AUSTIN BLVD. Blisko NORTH AVE. Luksusowy, murowany, 2 apartamentowy.

MUROWANY BUDYNEK 9 MIESZKAN Blisko Oakley i Sunnyside (4500 North)

WŁSKI REALTY CO. Tel. 523-5544

WŁSKI REALTY CO. Tel. 523-5544

WŁSKI REALTY CO. Tel. 523-5544

WŁSKI REALTY CO. Tel. 523-5544

WŁSKI REALTY CO. Tel. 523-5544

Amerykanin Mówi o Uzyciu Tortur w Więzieniach ZSRR

Bockville, Md. (DP - D) — "Torturowali mnie w dzień i w nocy" — powiedział Aleksander D. Dolgun.

Mówił on o pierwszych trzech latach na siedem lat, jakie spędził w sowieckim więzieniu.

Dolgun, pracownik ambasady USA w Moskwie, który był aresztowany w 1948 roku był jednym z więźniów, z którym prowadził w wywiad Sołżenicyn w swojej ostatniej książce "The Gulag Archipelago: 1948-56".

Książka, która atakuje sowiecką policję tajną i system obozów więziennych została opublikowana przed kilkoma dniami. Przedstawiciele Ministerstwa Spraw Zagranicznych i sowieckiej agencji wydawniczej, które zabraniają publikowanie zagranicą bez pozwolenia, wstrzymały się od komentarzy.

Dolgun w dwadzieścia pięć lat po aresztowaniu mieszka spokojnie w swojej żonie, urodzonej w Rosji, i ośmiolletnim synem w Rickville. Jest on analitykiem i pracuje w Departamencie Zdrowia, Oświaty i Opieki.

W wywiadzie Dolgun przypomniał sobie trzy lata tortur i pięć lat w obozie pracy. Tortury dopiero wtedy ustały, kiedy Dolgun podpisał zeznanie, którego od niego żądano — przyznania się do szpiegostwa.

"Usiłowałem coś uczynić, gdyż nie mogłem dłużej wytrzymać tortur" — powiedział Dolgun.

Cała sprawa rozpoczęła się w Moskwie na ruchliwej ulicy Gorkiego, kiedy Dolgun został zatrzymany przez agenta tajnej policji i zabrany samochodem do Łubianki, kwatery głównej tajnej policji MGB w Moskwie.

Ani ambasada USA ani jego rodzice, którzy mieszkali w Rosji nie byli poinformowani o jego areszcie — powiedział Dolgun. Lecz ambasada USA podejrzewała, że został aresztowany i złożyła protest do sowieckiego Ministerstwa Spraw Zagranicznych w dwa dni później.

Nie otrzymała odpowiedzi. Wkrótce po aresztowaniu Dolguna matka i ojciec także zostali aresztowani; w więzieniu matka jego zachorowała pod wpływem tortur, wkrótce potem zmarła. Ojciec przeżył, lecz z marł później w Moskwie.

Dolgun oświadczył, że władze sowieckie starały się otrzymać jego podpis pod zeznaniem, w którym przyznał się do szpiegostwa i chciał

doprowadzić do procesu antyamerykańskiego, w którym on byłby głównym świadkiem.

Kiedy Dolgun odmówił przyznania się, został przetransportowany do Letertowo, gdzie spędził rok w odosobnieniu i gdzie był torturowany regularnie, a stąd został wysłany do obozu więziennego, a po 6 miesiącach został sprawdzony z powrotem do Moskwy i znowu osadzony w odosobnionej celi.

W Sukalnowka, niedaleko Moskwy, Dolgun powiedział, że był tak bity i torturowany, że dłużej nie mógł wytrzymać cierpienia. Ostatecznie przyznał się i został wysłany do obozu pracy. Dolgun był skazany na 25 lat bez sądu przedtem, zanim złożył fałszywe zeznanie. W 1956 został wypuszczony w czasie powszechnej amnestii dla więźniów politycznych.

Aczkolwiek powie d z i a n o mu, że będzie skazany na dożywocie o ile powróci do ambasady USA, skontaktował się on ze swoją siostrą w Wiedniu, która rozpoczęła starania prowadzące do jego ewentualnego powrotu do Stanów Zjednoczonych przy pomocy udzielonej przez Prezydenta Nixona.

Po wielu petycjach pozwolono mu powrócić przed dwoma laty.

Praca Męska IMMEDIATE OPENINGS FOR: AUTOMATIC SCREW MACHINE SET-UP OPERATORS

NEEDED AT ONCE Experienced SILK SCREENERS TOP WAGES. STEADY EMPLOYMENT. EXCELLENT WORKING CONDITIONS.

Niedermaier Display Co. 2835 North Sheffield

General Cafeteria FULL TIME. Pot washer, dishwasher etc. 7:30 A.M. - 4 P.M.

EXPERIENCED PACKERS NEEDED AT ONCE For Packaging Department. Steady Work — GOOD PAY.

Niedermaier Display Co. 2835 North Sheffield Ave.

ELECTRICAL DESIGN ENGINEERS Minimum of 5 years experience with architectural and engineering firm.

MAINTENANCE — BUILDING For steam boilers, pipe protection system etc. Far South Side.

AUTO MECHANIC Chrysler exper nec. See Frank Wilhelm: Royal Chrysler Plymouth 14550 S. Cicero Ave., Midlothian

Metal Polishers and Buffers Job shop experienced 521-9000

SECURITY GUARD Single retired gent Live in. STOCKYARD INN 927-5580

DRIVERS FULL TIME \$2.45 per hour, 10 years good driving record required.

MAINTENANCE MECHANIC Good electrical and mechanical background necessary to service drive-through stores in shopping centers.

Kalendarzyk Posiedzeń

Piątek, 18 Stycznia

Klub Królewskiowski nr. 2 odbędzie swe posiedzenie w piątek, 18 stycznia, o godz. 1-iej po południu, połączone z Opatkiem i zaprzysiężeniem urzędników (instalacja). Przewo uprasza się wszystkich członków o przybycie do sali zwykłych zebrzań w domu Związku Polek, 1309 N. Ashland Avenue.

Maria Remiszewska, prezeska; Helena Sokółowska, wiceprez.; Zofia Lewandowska, sekr. prot.; Wanda Kubiak, sekr. fin.; Janina Krzewkowska, skarbniczka.

Niedziela, 20 Stycznia

Tow. Króla Piasta Grupa 413 ZNP odbędzie swe posiedzenie w niedzielę, 20 stycznia, w sali nr 5 w par. św. Jadwigi, początek o godz. 2 po południu. Po posiedzeniu odbędzie się instalacja zarządu na rok 1974. Członkowie i członkinie proszeni są o liczne przybycie. — Józef Lis, wiceprezes; Helena Meier, sekr. prot.

Salwa w Tłum

Phnom Penh (UPI). — Komuniści skierowali salwę — siedmiu 75-milimetrowych pocisków z karabinów odrzutowych w tłum, przepelniający obóz dla uchodźców na krańcach Phom Penh. Szczególnie — pociski nie zraniły nikogo i w małym tylko stopniu zniszczyły bambusowe chatki obozowe.

JANITORÓW Stałe prace do lekkich porządków. Godziny: 3:30 po poł. do 11:20 w nocy.

General Cafeteria FULL TIME. Pot washer, dishwasher etc. 7:30 A.M. - 4 P.M.

EXPERIENCED PACKERS NEEDED AT ONCE For Packaging Department. Steady Work — GOOD PAY.

Niedermaier Display Co. 2835 North Sheffield Ave.

ELECTRICAL DESIGN ENGINEERS Minimum of 5 years experience with architectural and engineering firm.

MAINTENANCE — BUILDING For steam boilers, pipe protection system etc. Far South Side.

AUTO MECHANIC Chrysler exper nec. See Frank Wilhelm: Royal Chrysler Plymouth 14550 S. Cicero Ave., Midlothian

Metal Polishers and Buffers Job shop experienced 521-9000

SECURITY GUARD Single retired gent Live in. STOCKYARD INN 927-5580

DRIVERS FULL TIME \$2.45 per hour, 10 years good driving record required.

MAINTENANCE MECHANIC Good electrical and mechanical background necessary to service drive-through stores in shopping centers.

POLSKIE PROGRAMY RADIOWE w CHICAGO NADAWANE CODZIENNIE W KOLEJNOŚCI NADAWANIA

"PORANNY DZWONEK" Stacja WOPA Codziennie od 6:30 do 7:30 rano

ROBERT LEWANDOWSKI Stacja WBSB—1240 KC Codziennie 7—8:30 rano

ROBERT LEWANDOWSKI Właściciel PROGRAMY RADIOWE JANA CAPUTY W NIEDZIELĘ

"UNCLE" HENRY CUKIERKA SKOCZNA POLSKA MUZYKA Niedziela 8:00—9:00 rano

CHET GULINSKI SHOW Stacja WOPA—1490 KC Poniedziałek do piątku

CHET GULINSKI dyr. programów Oficjalne Święta 11:00—12:00 w południe

CHET GULINSKI TV SHOW Sobota 5—6 wieczorem Kanał 26

GODZINA SŁONECZNA LIDII PUCIŃSKIEJ Stacja WEDC 7 dni w tygodniu

"TONY PIENKOWSKI SHOW" Stacja WTAQ—1300 KC Codziennie 9:35—10:00 rano

"POLSKA W MUZYCE PIESNI I SŁOWIE" Stacja WOPA Codziennie od 12 w poł. do 12:30 po poł.

"KAWALKADA" Stacja WOPA Codziennie o 1, 3:30 i 6:30 oraz o 8-iej wiecz.

"GŁOS POLONII" WOPA—1490 KC Codziennie od 4:30 po poł. do 6-iej wiecz.

"KŁOPOTY SIEKIERKÓW" Stacja WOPA—1490 KC W Każdy Wtorek, Środę, Czwartek i Piątek

